

JAV NUTARĖ GRAŽINTI ČEKAMS PENSIJAS

Ališauskas, K. 11 2 68
7312 S. Washenaw Ave.
CHICAGO, ILL., 60629

KOMUNISTŲ SPAUDIMAS V. BERLYNE SIEKIA NUMARINTI Miesto GEROVę

BONA. — Rytų Vokietijos režimo paskelbti nauji suvaržymai kelionėms iš Vakarų Vokietijos į Vakarų Berlyną sukėlė nemažą reakciją vokiečių spaudoje. Vyriausybė raginama griežti atkirių priemonių, kurios parodytų Ulbrichtui, kad jis negali nenubaustas keisti esančios padėties, nors tam sovietai ir pritartę. Bonos "tiltų statymo" su Rytų Europos šalimis politikos rėmėjai siūlo nesikarščiuoti, tačiau kiti, ypač Bavarijos krikščionių socialistų partija, siūlo panaudoti Rytų Vokietijai nubausti ekonomines ir politines sankcijas.

Naujieji suvaržymai yra ne tik ekonominiu požiūriu skaudūs, jie ypač iškelia savotišką Vakarų Berlyno padėtį. Atskirtas 110 mylių nuo Vakarų Vokietijos, šis 2.2 milijonų miestas turi savotišką rūpesčių. Biznieriui nenori čia steigti savo įmonių. Jauni darbininkai noriai važiuoja gyventi į Vakarų Vokietiją, kur daugiau galimybių ir progų. Vien pernai Berlynas neteko 25,000 jaunų darbininkų. Mieste iš 2.2 milijonų gyventojų, 21.8% yra 65 metų ar senesni. Vakarų Berlynas virsta pensininkų miestu.

"Senelių prieglauda"

Ekonomistas prof. Gerhard Kade "Spiegel" žurnale tvirtina, kad jei padėtis nepasikeis, Vakarų Berlynas greit pavirs didžiule senelių prieglauda. Viešintelės pramonės šakos būsimos laidojimo koplėčios ir kapinės. Kai kurios įmonės ne tik nesteigia naujų pramonės šakų V. Berlyne, bet iškelia net būvusias. Neseniai elektros gaminių bendrovė AEG iškėlė iš Berlyno savo fabriko bandymų skyrių į Frankfurtą. Ji aiškina, kad svarbūs nauji atradimai elektronikos srityje yra pavojinga laikyti komunistų apsuptoje saloje, kuri yra V. Berlynas.

Vakarų Vokietijos mokslininkai, technikai ir kiti aukštą kvalifikaciją specialistai labai nenoriai keliai gyventi į Vakarų Berlyną, kur nuolat gresia komunizmo pavojus. Įmonės nenoriai keliai, nes joms Berlyne sunku gauti kvalifikuotų darbininkų.

Berlyno meras Klaus Schuetz tvirtina, kad paniką nėra pagrindo. Berlynas nesąs nudžiūvusi šaka. Jis tvirtina, jei visi vokiečiai jį parems.

Stebėtojai nurodo, kad Sovietų Sąjunga davė Ulbrichtui leidimą vėl spūstelėti Berlyne, nes šiuo metu tam esanti palanki politinė padėtis. Amerika yra užsiėmusi Vietnamu ir savo rinkimais, Prancūzija turi rūpesčių su darbininkais ir studentais, o Britanija vis dar neišėina iš ekonominių sunkumų. Todėl laikas ešs labai palankus.

Utenos laukuose ieško istorijos

Utenoje įrengto trikotažo fabriko personalas gegužės 31 d. buvo pavažinėtas po Utenos apylinkes. Ekskursija buvo nuvykusi į Kaliekių ir Naujasodžio kaimų laukus, kur, anot Tiesos (birž. 31) pranešimo, 1919 metais "už tarybų valdžią iki paskutinio kraujo lašo" "mūsiškiai kovėsi su geriau ginkluota buržuazine armija".

Tas "mūsiškiai" praskleidžia paveikslą, rodantį, kas yra tas naujo fabriko Utenoje personalas. "Mūsiškiai", kurie anuomet ties minėtai kaimais kovėsi,

IŠ VISO PASAULIO

WASHINGTONAS. — Buvęs prezidentas Eisenhoweris šeštadienį vėl turėjo širdies smūgį, jau penktą nuo 1955 metų. Nuo gegužės 14 d. jis laikomas Walter Reed ligoninėje.

KINSASA. — Kongas ir Sovietų Sąjunga užmezgė diplomatinis santykius, kurie buvo nutraukti 1963 metais. Naujas sovietų ambasadorius Igoras Usačevas jau atvyko į Kongą.

ČIKAGA. — Užsidegus namui šiaurės vakarų Čikagoje, liepsnose žuvo pagyvenusi pora ir trys jaunuoliai.

TOKIJO. — Sekmadienį Tokijoje ir kituose Japonijos miestuose įvyko demonstracijų prieš Ameriką. Muštynėse su policija buvo sužeista 250 asmenų. Muštynės kilo ir tarp Maskvos bei Pekino liniją remiančių komunistų.

HUNTINGTONAS. — Žinomas Amerikos socialistų veikėjas Norman Thomas, 83 metų, sunkiai serga po kepenų operacijos.

SAN FRANCISCO. — Amerikos Medicinos Draugijos suvažiavime keli jauni vyrai bandė sutrukdyti programą, reikalaujanti, kad daktarai atkreiptų dėmesį į visuomenės nepasitenkinimą aukštomis gydymo kainomis ir kad daugiau domėtis Amerikos socialiniais reikalais.

Pavergtųjų Europos Tautų Seimo periodinis leidinys Acen News 134 nr. — 1968 m. gegužės-birželio mėnesių laida — ištiesi paskirtas tautų apsisprendimo ir Baltijos valstybių problemai. Šalia editorialo tuo klausimu, žurnale yra trys straipsniai: V. Sidzikauskas apie Baltijos valstybių klausimą tarptautinių santykių plotmėje, A. Kuetno apie Baltijos kraštų ūkį sovietinėje priežiūroje ir A. Bėrzinio apie kultūrinės bei socialinės sąlygas Baltijos valstybėse šiuo metu.

Žurnalą prenumeruoti (\$3 metams) ar šį numerį įsigyti galima kreipiantis į Acen News, 29 West 57th St., New York, N. Y. 10019. (E)

buvo tik Lietuvon Lenino siūsti — Kapsuko atsivesti suvargę rusai. Kovėsi jie ne kažinkiek, ir tikrai ne "iki paskutinio kraujo lašo", nes lietuvių savanorių kariuomenės atitinkamai "paraginti", jie palaidais būriais pasklido po laukus ir kaimus ir, po truputį pasiplėšikaudami, traukė Zarasų link, sakydami, kad pasidarė "žarko" (karšta).

Tie patys ekskursantai būve nuvežti pasidairyti ir į Vyžuonėlius. Todėl, kad jais "kažkada grožėjosi didysis rusų menininkas J. Riepians"... (E)



Šiaurės Vietname vyrai mobilizuoti kariuomenėn. Paveiksle matome šiaurės Vietnamo moteriškę, einančią policininkės pareigas Hanoi mieste. Šimtai komunistų žuvo Pietų Vietname.

ARABAI DEDA VIS DAUGIAU VILČIŲ I PARTIZANINĮ KARĄ PALESTINOJE

KAIRAS. — Liepos mėnesio pradžioje Egipte turi susirinkti visų arabų valstybių rezistencinių organizacijų atstovai aptarti kovos prieš Izraelį metodų. Dabar Izraelio kaimyninėse valstybėse veikia trys didesnės partizanų organizacijos. Jų veikla kasdien didėja. Gegužės mėnesį arabų partizanai padarė 49 užpuolimus Izraelyje ar jo okupuotoje arabų teritorijoje. Izraelio gynybos ministeris generolas Dayanas pranešė parlamente, kad per metus nuo karo pailaub Izraelyje nuo arabų puolimų žuvo 578 izraelitai.

Vis daugiau partizanų veiklą remia ir arabų vyriausybės. Anksčiau Jordano karalius Husseinas varžydavo partizanus, kad Izraelis jų veiklą nekeršytų Jordanui, dabar jis tą partizanų veiklą toleruoja. Egipto prezidentas Nasseris birželio 5 dieną savo kalboje labai išgyrė Palestinos kovotojus, kurie kovoją ne tik už Palestinos išvadavimą iš žydų, bet giną visų arabų reikalus.

Nenori, kad pasitrauktų Palestinos partizanai nepritaria Jungtinių Tautų pastangoms surasti Viduriniuose Rytuose taikingą sprendimą. Jie net nenori, kad Izraelis pasitrauktų iš užimtų žemių, nes tada Izraelis bus sunkiau užpulti. Dabar Izraelis valdo vakarinį Jordano upės krantą, kur yra apie 900 tūkstančių arabų. Jie visi palankiai žiūri į partizanų veiklą ir jiems padeda. Izraelitams pasitraukus į savo ribas, partizanams palankių gyventojų Izraelyje nebėliktų, jų veikla taptų sunkesnė ir pavojingesnė.

Partizanų vadai skelbia, kad jie nenorį išnaikinti žydų. Jie norį, kad iš Palestinos išvažiuotų visi tie žydai, kurie atvyko Palestinon po 1948 metų. Arabų vadai nurodo, kad jie su žydais yra šalia vieni kitų gyvenę šimtmečius. Abi tautos yra semitai ir gali sugyventi be sunkumų. Arabų priešai ešs sionistai, kurie nutarė arabų žemėse steigti pasaulio žydų valstybę — Izraelį.

Pavyzdys — Vietnamas Partizaninis karas Izraeliui nepadaro daug nuostolių. To karo tikslas yra daugiau psichologinis. Visų kraštų arabai skai-

VĒLIAUSIOS ŽINIOS

◆ Prezidentas Johnsonas pareiškė, kad Amerika toliau remia laisvą Vakarų Berlyną ir smerkia neišprovokuotus komunistų atakas prieš Berlyno gyventojus ir jų interesus.

◆ Aukščiausias Teismas nusprendė, kad dar 1866 metais Amerikoje buvo priimtas įstatymas, draudžias rasinę diskriminaciją parduodant nuosavybę. Tas įstatymas galioja ir šiandien.

◆ Berlyne demonstravo būriai jaunuolių. Jiems priartėjus prie kare žuvusiųjų paminklo, rusai kareiviai su durtuvais studentus išvaikė.

◆ Vietname prie demilitarizuotos zonos Amerikos lėktuvai numušė septynis rusų gamybos helikopterus, kurie gabeno komunistų ginklus nakties metu. Tai pirmas kartas, kada mūšiuose komunistai panaudojo helikopterus.

◆ Jordane gyvenęs suimtojo Sirhano, kuris nušovė sen. Kennedį, tėvas pareiškė, kad Kennedžio pasakytos kalbos buvo jo mirties priežastis. Ta jo "agresyvi propaganda" supykinusi jo sūnų.

to apie tikrus ar tariamus partizanų laimėjimus. Jie palaiko viltį, kad vieną dieną žydai bus nugalėti ir arabai valdys senąją Palestiną. Kai kurie arabų politikai tvirtina, kad partizaninis karas ešs vienintelis kelias į Palestinos išvadavimą. Jie nurodo pavyzdžiu Vietnamą, kur partizanai laiku pririšė didelę Amerikos kariuomenę.

Pagerbė J. Staugaitį

Birželio 1 d. suėjo 100 metų nuo gyd. Jono Staugaičio, buv. Lietuvos Steigiamojo Seimo vicepirmininko, II ir III seimų pirmininko (valstiečių liaudininkų frakcijos nario) gimimo. (Senuoju stiliu — gegužės 20). Docentas T. Šiurkus, kurs būdamas studentas kurį laiką dirbo prie J. Staugaičio redaguoto Medicinos žurnalo administracijos, parašė paminėjimą Tiesoj.

Žinoma, rašė tik kaip apie gydytoją ir Medicinos redaktorių. Dorai įvertinęs tą dr. Staugaičio darbą, pagerbėjas neišvengė nepanaudojęs tos progos ir rešimui pasmilkinti. "Buržuaziniams" laikais už Medicinos redagavimą nebuvę atlyginama, o 1940 m. komisiras V. Girdzjuskas patvarkęs, kad redaktorių būtų atlyginamas. Po karo dr. Staugaičiui buvusi paskirta pensija ir pirmajam suteiktas nusipelnusio gydytojo vardas... O pirma 600 litų mėnesinės pensijos ir universiteto suteikto garbės daktaro vardo — lyg ir nebūtų buvę... Straipsnyje netečia paminėta, kad Mediciną iš pradžių redagavo chirurgas J. Zengulyš. Tas pats, kuris 1941 m. bolševikų žiauriai nužudytas. (E)

Paryžiaus policija išvadavo Sorboną

PARYŽIUS. — Prancūzijos policija užėmė Sorbonos universitetą ir išvarė ten jau nuo gegužės pradžios įsikūrusius studentus. Studentai bandė gintis, tačiau didesnių susirėmimų nebuvo. Policijai pavyko patalpas atsimiti ir dėl to, kad pačių studentų grupių tarpe atsirado įvairių nesutarimų.

Praėjusią savaitę studentai išmetė iš Sorbonos grupę jaunuolių, pasivadinusius "katangiečiais". Jie visai nebuvo studentai, tačiau bandė tapti studentų revoliucijos vadais.

Policijai progą davė įžengtį universitetą vieno studento įsisteidimas. Ligoninėn buvo atvežtaspeiliu subadytas studentas iš Sorbonos. Policija paskelbė, kad jai reikia įžengti universitetą aiškinti, kas kokioje aplinkybėse studentą sužeidė. Po trumpų susistumdymų, policijai tai ir pavyko.

Charakteringa, kad Sorbonos išvalymas nuo įvairiausių revoliucinių grupių nesukėlė didesnės reakcijos politinių partijų tarpe. Studentai prarado daug rėmėjų ir užtarėjų. Jų riaušės ir neturėjimas aiškesnių planų ar programų, nustatė prieš juos Paryžiaus gyventojus, kurie ankstyvesniuose policijos susirėmimuose su studentais bandydavo užstoti studentus.

KAIRAS. — Liepos mėnesį Egipto prezidentas Nasseris važiuoja į Sovietų Sąjungą. Jis ta proga aplankys ir Jugoslaviją.

— "Lietuvos" ansambliis pastaruoju metu yra parengęs koncerto programą vardu "Laimės Nemunėlis", sudaryta iš senovinių ir naujų vestuvinų dainų bei apeigų vaidinimų. Ši programa skirta "vietiniams vartotojams" ir pastaruoju metu buvo atlikta aštuoniolikos rajonų centruose Lietuvoje. (E)

AMERIKOS VYRIAUSYBĖS GESTAS NAUJAI ČEKOSLOVAKŲ VALDŽIAI

WASHINGTONAS. — Amerikos vyriausybė nutarė sumokėti Čekoslovakijos gyventojams virš 5 milijonų dolerių, kuriuos jiems skolingos Socialinio draudimo, karo veteranų ar geležinkelio pensijų įstaigos. Tai Amerikoje gyvenusių ir sugrįžusių Čekoslovakijos asmenų Amerikoje išstarnautos pensijos, kurias Amerika sustojo mokėti, kai komunistai paėmė Čekoslovakijoje valdžią. Iki šiol Amerika leisdavo tas pensijas mokėti tik Lenkijoje, Rumunijoje, Jugoslavijoje ir Bulgarijoje. Valstybės departamentas pareiškė vilyti, kad šis pasiūlymas gali privesti prie kitų susitarimų.

Sovietų spauda kritikuoja Kiniją

MASKVA. — Sovietų Sąjungos spaudoje yra nemažai straipsnių apie komunistinę Kiniją. Tie straipsniai smerkia "Mao Tse Tungo grupę" ir kritikuoja jos politiką.

Neseniai "Tiesoje" rašoma, kaip ekonominė Kinijos politika stumia jaunas, menko išsivystymo valstybes į suartėjimą su imperialistinėmis vakarų pasaulio šalimis. Ešs, Mao Tse Tungo valdžia sudarė planą palaikyti ekonominius ryšius tik su tais kraštais, kurie palaiko kinišką ideologinę koncepciją. Kinijos valdžios žvilgsniai pakrypę į jaunas valstybes, neseniai išsikovojuusias politinį suverenumą ir dar neturinčias nei ūkinio, nei politinio gyvenimo patirties.

Straipsnyje nurodoma, kad per 1961—1966 metus Kinijos prekyba su Azijos kraštais: Singapuru, Malaizija, Ceilonu, Pakistanu, Burma, Kambodija padidėjo 95%.

Afrikos šalims tenka 20% visos kinų prekybos. Stiprinami ekonominiai santykiai su Maliju, Gvinėja, Kongu, Nigerija, Tanzanija, Uganda ir Kenija. Visur kinų valdžia šmeižianti Sovietų Sąjungą ir kitas "socialistines šalis".

Iki 1967 metų Kinija buvo pažadėjusi dvidešimt dviem Azijos ir Afrikos šalims apie dvi milijardų dolerių vertės kreditų ir paskolų. Deja, pačios Kinijos ekonominiai sunkumai ir pramoninės bazės silpnumas neleidžia Pekino valdžiai savo pažadų tęsėti. Iki šiol buvo išpildyta tik 22% pažadų.

"Tiesa" nurodo, kad Kinija daug kalbėdama apie tautų išdavimą iš kolonializmo, pati palaiko kolonijas: britų Hong Konge ir portugalų Makao saloje. Kinija turinti Hong Konge rėmėjų ir užtarėjų. Jų riaušės ir neturėjimas aiškesnių planų ar programų, nustatė prieš juos Paryžiaus gyventojus, kurie ankstyvesniuose policijos susirėmimuose su studentais bandydavo užstoti studentus.

— Klaipėdoje, prie Kuršių marių kranto, Sovietų Sąjunga stato naujas didžiųjų žvejybos laivų remonto dirbtuves. Apie jas Tiesa (geg. 29) rašė, kad "Tai bus didžiausia laivų remonto įmonė visame TSRS Vakarų bašone". Pranešime minima eilė uolių tos įmonės statytojų — vien lietuviškomis pavardėmis. Bet jų surašyta tik devyni... (E)

Amerika sustabdė pensijų mokėjimą komunistinėse valstybėse gyvenantiems buvusiams Amerikos gyventojams dėl to, kad nebuvo jokių garantijų, kad komunistai tuos pinigus savo žmonėms atiduos, ar kad jie bus atiduoti visi, pagal esamą pinigų keitimo kursą. Iki šiol pensijos nemokamos Albanijos, Kinijos, Kubos, Sovietų Sąjungos, Vengrijos, Šiaurės Korėjos, Šiaurės Vietnamo, Rytinės Vokietijos gyventojams.

Lieka aukso klausimas

Šis Amerikos nutarimas išmokėti Čekoslovakijos gyventojams priklausančias pensijas laikomas diplomatinio gestu dabartinei čekų vyriausybei. Dar lieka neišspręstas 20 milijonų dolerių aukso klausimas. Tas aukšas pateko amerikiečiams II-jo pasaulinio karo pabaigoje, atėmus jį iš vokiečių. Čekoslovakija reikalauja tą aukšą grąžinti jai. Amerika neatsisako, tačiau reikalauja, kad būtų apmokėti komunistų padaryti nuostoliai Amerikos piliečiams. Jie prarado 73 milijonų dolerių vertės turto Čekoslovakijai nacionalizavus žemes ir įmones. Čekoslovakija pasiūlė atiduoti 12 milijonų dolerių, tačiau Amerika su tuo nesutiko ir nusileido iki 44 milijonų. Šį reikalavimą Čekoslovakija atmetė.

Amerikos gestas Čekoslovakijai įvyko tuo pačiu metu, kai Sovietų Sąjungoje padidėjo naujos čekų vyriausybės kritika. "Pravda" reikalauja, kad Čekoslovakija išmestų iš vyriausybės ne tik senus stalinistus, bet ir kai kurios liberalus, naujos valdžios narius. Piktai puolamas yra Čestmirus Cisaras, kuris ešs rusų menševikų tradicijų tesėjas, leninizmo priešas. Sovietų spaudoje vis rašo, kad Čekoslovakijoje ešs daug "buržujų", "imperialistų", kurie siekia vyriausybės reformas paversti į priešsovietinę, prieškomunistinę liniją.

Kauno medicinos instituto daktarai

Kauno Medicinos Institutas sovietinių aukštųjų mokyklų sistemoje jau yra įgijęs tiek pripažinimo, kad gali ir daktaro laipsnius teikti. Gegužės gale šiame institute apgynė disertacijas daktaro laipsniui dvi medikės: Klaipėdos ligoninės akių ligų skyriaus vedėja Ona Jaudegytė ir instituto docente Jūratė Dievaitienė.

Tuo pačiu metu meno mokslų daktaro laipsnį įgijo ir muzikologas J. Gaudrimas, Vilniaus konservatorijos muzikos istorijos katedros vedėjas. Jam disertaciją ginti teko Leningrado konservatorijoje. (E)

TVIRTA SVEIKATA - PASTOVI LAIMĖ

Kūno, proto ir jausmų darnos pagrindai

Naujausių mokslo žinių populiarus perteikimas

JONAS ADOMAVICIUS, M. D.

MEDICINIŠKA PAŽANGA ARTRITŲ GYDYME

Dabar jau nėra reikalo nuleisti rankas gydant artritikus. Ephraim P. Engleman, M. D.

Neseniai įvyko Arthritis Foundation konferencija New Yorke. Kalifornijos universiteto profesorius, gyd. E. P. Engleman, su kitais reumatinių ligų žinovais pasidalino patirtimi, susijusia su artritu gydymu. Jis tvirtino, kad nepagrįsta yra neigiama pažiūra į artritų gydymą. Pagal jį, dabar jau negalioja senas pasakojimas, kad artritikui pasirodžius priešakinėse gydytojo kabineto duryse, gydytojas esti gundomas pabėgti iš kabineto pro užpakalines duris. Reumatinių ligų gydyme atsieikimai galutiniai užrakino gydytojo kabineto užpakalines duris, jam jau nėra reikalo bėgti nuo savo artritiko paciento. Jis jam jau gali daugiau padėti.

Artritų gydyme mediciniška pažanga teikia džiaugsmo ligoniams

Konservatyvus (ne chirurgiskas) gydymas artritu, naudojimas kortizonu (steroidų) ir fizinis gydymas gali daug pagelbėti apsaugojant nuo luoginančių sąnarių sunegalavimo, nuo skausmų ir apsaugoti sąnarių veiklą bei pajėgumą.

National Institute of Arthritis and Metabolic Diseases direktorius gyd. J. Edwin Seegmiller minėjo konferencijoje tvirtino, kad naujas vaistas Allopurinol (vaistinėse jo vardas yra Zyloprin, po 100 mg. tabletes) ne tik gerai gydo podagrinį (gout) artritą, bet ir sulaukia akmenų inkstuose pasigaminimą iš šlapimo rūgšties (uric acid). Dabar dar daugiau gero pasiekta naudojant minėtą vaistą Zyloprin. Šiuo vaistu buvo sutirpdyti elnio rago pavidalo inkstose esą akmenys vienam penkiolikmečiui berniukui — taip gydant sutirpo inkstuose akmenys sudėti iš šlapimo rūgšties (uric acid). Jei taip galima bus sutirpinti visiems iš uric acid susidedančius inkstuose esančius akmenis, tai nereikės daryti operacijos tokių akmenų inkstuose atveju.

Mayo Medicinos mokyklos profesorius Howard F. Polley pranešė, kad pernai metais atliktais reumatikų gydymo dokumentų tyrimais sužinota, jog gydytojai reumatikams prirašo daug kortizono (corticosteroids). Šių vaistų receptus viršija receptai prirašyti antibiotikams, tranquilizeriams, analgesikams, biologiniams vaistams (hormonai, serumai...) diuretikams ir barbituratams. Tabletes ir injekcijas kortizono buvo prirašomos dvigubai daugiau, negu visi kiti prieš reumatinius negerumus prirašomi vaistai.

Kortizonas naudojamas tvarkymui vienam šimtui ligų

Antinkstinių liaukų hormonai — adrenocorticosteroidai veikia kartais gyvybę išgelbėdami, jie kovoja su uždegimu. Mūsų žmonės tuos vaistus trumpai vadiną Kortizonu. Jie tvarko jungiamojo audinio negeroves, imunologinius nesklaidumus ir kitas ligas. Viso apie šimtą ar net dar daugiau dabar žinomų ligų sėkmingai tvarkoma su kortizonu.

Colorado universiteto gyd. Carley J. Smyth minėjo konferencijoje priminė, kad vaistų fabrikantai dabar gamina ir išbandymui pristato naujus vaistus nenumatytai gausiai. Čia susidaro dideli keblumai. Gydytojai greit negali susiekti, ar naujas vaistas gerai veikia prieš įvairias reumato formas. Kai kurie nauji vaistai prieš reumatą gerai veikia, pvz., toks Cyclophosphamide, bet jie nuodija kūno celes — už tai visada reikia su visais vaistais elgtis labai atsargiai.

Sešiolika milijonų artritukų

Naujai atliktais tyrimais sušiekta, kad šiame krašte yra 16,800,000 artritukų. Tai pusketvirtas milijono daugiau, negu anksčiau buvo žinota apie artritukų skaičių. Tyrimai atlikti 1966-67 metais. Juos atliko U. S. Public Health Service. Smulkesnės žinios bus paduotos vėliau. Matom, kad reumatinės ligos labai vargina visuomenę, o žmonės vis dar nepakankamai daug dėmesio kreipia į taip dažnų mūsų tarpe negerovę.

Nuolat yra pusketvirtas milijonų suluošusių artritukų Amerikoje. Reumatinės ligos per metus padaro šiam kraštui nuostolio daugiau negu pusketvirtas milijono dolerių. Tai apima algų nustojimą ir reumatikų gydymo išlaidas. Nenuostabu, kad šis kraštas skiria penkioliką milijonų dolerių šiais metais tyrimui reumatinių ligų ir paruošimui žinovų toms ligoms gydyti.

Iš v a d a. Žodžiu "artritas" yra bendrai nusakoma sąnarių liga, neaptariant tos sąnarių ligos savitumo. O jų yra bent septynios: skirtingai pasireiškiančios, skirtingą eigą turinčios, skirtingai gydymui pasiūdančios. Nustokime į reumatą žiūrėti pereito šimtmečio akimis. Yra dabar galimybė daugelį reumato formų sėkmingai sutvarkyti. Toks podagrinis artritas, minkšti kaulai — labai sėkmingai sutvarkomi. O tai dažniausias reumato formos.

Visi tiek apsišvieskime, kad daugiau nevadinkime kiekvieną



Aštuonių metų Cindy Nagel Arlington Heights laukuose savo arkliu šoka per dirbtinas kliūtis. Jauna Mergaitė mėgsta arklius ir labai lengvai įdomėja.

sąnarių sunegalavimą "artritu" ir, tuo pasitenkinę, neprašykime gydytoją duoti nuo jo artrito vaistų. Sėkmingas ir pajėgus gydytojas visai nežino vaistų nuo "artrito" — jam reikia visų pirma susekti, koks tas sąnarių negalavimas pas žmogų yra. Tam daromi kraujo tyrimai, X-Ray nuotraukos, surašoma ligos istorija ir iširiamas sergančiasis. Tik suradęs artrito rūšį gydytojas gali sėkmingai sergančiam padėti. Šitaip nuo šiandien kiekvieną tvarkykim savo sąnarių negeroves.

Pasiskaityti. Medical Tribune, Vol. 9, No. 47, June 10, 1968.

STENKIMĖS TEISINGU ATSAKYMU PASINAUDOTI

Ką gero atneša visuomenei organų persodinimas

Klausimas. Prašau, tamsta, gydytojau, paaiškinti kokią naudą apturi visuomenei iš taip dabar visų dėmesį patraukusio žmogaus kūno organų persodinimo kitam.

Atsakymas. Persodinimas vieno žmogaus organo kitam neatneša visuomenei daug gero. Persodinus inkstą — jį gavęs žmogus pagyvena 2-3 metus ilgiau. Ekonomiškai toks žmogus retai kada esti visuomenei vertingas. Niekada persodintas inkstas naujon vieton nesijaučia gerai.

Panašaus palyginti mažo naudingumo bus apturima iš ateityje plačiai naudojamo širdies bei kepenų persodinimo. Dabar tik vien regenos (cornea) persodinimas yra vertingas.

Australietis Nobelio premijos už fiziologiją ir medicinoją darbus laimėtojas 1960 m. — Sir Macfarlane Burnet tvirtina, kad paskutiniam šio šimtmečio trečdalyje didžiausias medicinoje išradimas bus susekimas imuninių jėgų įtakos vėžiui. Mūsų kūnas labai gerai tvarkosi visą mūsų gyvenimą su celėmis, tvarkosi tyliai, nematoma, o vis tik sėkmingai, nes kitaip daugelis celių virstų vėžinėmis. Užtai gyvenkime sveikai, besimaitindami, dorai laiką leisdami ir visada naudingą darbą užsiimdami. Tada mes pajėgsime dar mums daug kur nežinomas imunines kūno jėgas geriausioje padėtyje užlaikyti ir tuo pačiu mes saugosimės sėkmingiausiai nuo vėžio.

Naudingiausias darbas yra medicinos dirbamas, padėdamas žmonėms pilnutiniais žmonėmis išaugti: kūnu, protu ir jausmais sustiprėti. Ypač jausmais tvarkingumas yra žmogui lemiantis. Nieko, pvz., nepadės nė geriausias gydymas, jei žmogus narkotikais (tabaka, alkoholiu, marijuana, LSD...) save žalos. Nė

širdies perkėlimas žmogui nesuteikia laimės, jei jis savu netvarkingu gyvenimu anksti savo kraupagysles visame kūne sužalos. Nieko nepadės širdies kraujagysles žalos — susiaurins nikotinu. Už tai jau nuo mažens savu pavyztesniu renkime savo vaikams sveiką gyvenimą. Persodinkime savo vaikuosna gerio pamėgimą, mokslui pasinešimą ir moralės dėsniais žavėsi — tai bus didžiausias mūsų darbas: mes tada būsime garsiausi chirurgai.

Aspirinas vis dar geriausias vaistas nuo reumatoidinio artrito

Klausimas. Mano brolis grįžo iš Meksikoj praleistų atostogų ir iš tenyškio gydytojo gavęs parsiževė vaistų Indocin nuo savo reumatoidinio artrito. Kas tai per vaistas ir kokia jo mediciniška vertė, prašau, tamsta daktare, paaiškinti

Atsakymas. Merk vaistų bendrovė pagaminė vaistą Indometacin ir jį vaistų rinkon paleido vardu Indocin. Jis dabar plačiai vartojamas kaip prieš uždegimą ir skausmus geras vaistas sergant reumatoidiniu artritu, spondilitis, osteoarthritis ir podagra (gout). Jis pradėtas vartoti 1965 m. Pradžioje buvo labai geri mediciniškoji spaudoj atsiliepiamai apie šį vaistą. Paskutinio laiko mediciniški pranešimai apie šį vaistą yra daug mažiau entuziastiški, kai kurie tyrinėtojai abejoja, ar tas vaistas yra kiek geresnis už duosnų piliules (placebo). Dabar yra jau nustatyta, kad Indocin nėra geresnis už aspiriną, tik daug brangesnis ir daugiau žmogų žaloja, gydant reumatoidiniu artritu. Visi pajėgūs ir sąžiningi gydytojai pareiškia, kad geriausias vaistas prieš reumatoidinį artritą yra aspirinas at-sakančiomis dozėmis vartojamas. Indocin tik tada prie mūnėtos ligos vartotinas, kai žmogus negali pakelti aspirino. Tik čia visi sergantieji susipraskime ir šitą tiesą pasisavinkime: nereikalaukime iš gydytojo kas kart vis naujų vaistų savo ligai gydyti — o gydytojai, liaukimės pacientams nesveikai pataikavę — jiems naujus, nors ir fabrikantų ir jų patikėtinųjų išgirtus, bet negeriau už aspiriną veikiančius, bet daug nuodingesnius vaistus prirašinėję! Tik jei pasitaikytų, kad vienas aspirinas nepakankamai sutvarko reumatoidinio artrito negerumus, tada patartina kartu duoti su aspirinu dar ir Indocin.

Nors indocin gali išsukti dažnai pasitaikančius mažesnius pašalininius veikimus, rečiau jis iš-

LAISKAS IŠ JUGOSLAVIJOS

Klausiate apie dinarą. Turiu pasakyti, kad dabartinį Jugoslavijos dinarą sudaro 100 parų. Jis vadinasi nauju dinaru, jo kursas yra tvirtas ir už vieną dolerį bankai moka 12 naujų dinarų ir 50 parų.

Tačiau krautuvėse ir šiaip piniginiuose reikaluose priimta kalkuliuoti daugiau senais dinarais, kurie yra šimta kartų mažesni už naujuosius. Pavyzdžiui, sakoma, kad tai kainuoja 155 seni dinarai (išėina vienas naujas dinaras ir 55 parai). Dažniausiai sakoma hiliada (tūkstantis) senų dinarų, o ne dešimtis naujų. Prie to reikia priprasti.

Toliau klausiate apie dolerio kursą Lenkijoje, kur aš gyvenau virš pusantro metų. Tenai doleris turėjo tris oficialius kursus: svetimtautis, ne Lenkijos pilietis, keisdamas banke do-

lerius arba dolerinius čekius, už vieną dolerį gaudavo 23 zlotus ir 94 grošus. O Lenkijos keliuoniu biuras "Orbis", keisdamas dolerius banknotus arba "travel" čekius, mokėjo už dolerį 40 zlotų (23.94 zlotus banknotais ir likusius bonais). Lenkijos piliečiai arba užsieniečiai, kurie turi teisę Lenkijoje nuolat gyventi, už dolerį banknotus arba čekius gaudavo 72 zlotus už dolerį.

Turiu pasakyti, kad į Lenkiją nereikia vežtis jokių čekių, bet visus pinigus doleriu banknotais, kurie ten yra labiausiai pageidaujami.

Pas mus jau turistų sezonas. Miestuose vėlai vakare jau sunku gauti viešbučiuose nakvonei kambarį, nes dažniausiai visi užimti. Gatvėse dažnai pamatysite besizvalgančius, besidominčius naujus turistus. Vieni jų kalba vokiškai, kiti — angliskai, dar kiti — itališkai ir t. t. Iš rūbų ir išvaizdos sunku atskirti, ar tai užsieniečiai ar vietinis.

Jugoslavija yra turistų kraštas. Gyvenimo pigumo atžvilgiu ji užima pirmą vietą Europoje. Iš turistų čia gaunamos didelės pajamos. Todėl krašte viskas yra paruošiama, kad būtų patogų gyventi turistams. Daugybė restoranų, barų, išgerimo vietų ir užkandinių. Kioskuose parduodami laikraščiai ir žurnalai iš užsienio: vokiški, angliški, itališki, rusiški ir t. t.

Į Jugoslaviją atvykti vizos nereikia. Atvykus galima gyventi tris mėnesius. Tada jau reikalinga viza, kuri išduodama be didelių formalumų.

Neseniai buvau Liubljanoje — Slovenijos sostinėje. Į akis krito gatvėse būriais žingsniuojantieji ir garsiai itališkai kalbantys jaunuoliai. Pasirodo, tą dieną Italijoje buvo nedirbama bažnytinė šventė ir ta proga nemažai jaunuolių atvyko pasisve-

čiuoti į Jugoslaviją.

Kitą dieną Rijekoje mano akys "self service" didelėje maisto krautuvėje vienas vyras angliskai kalbant kasininkei apmokėjo virš 8 naujų dinarų už 5 didelės bonkas alkoholio ir didelę krūvą šokoladų. Atrodo, kad jis buvo amerikonas ir pirkto daug prekių, nes pigu.

Praeitą sekmadienį Rijekoje buvo vaikų šventė: orkestrui grojant per gatves žingsniavo 7-10 metų vaikai. Kiekvienas būrys buvo kitaip aprengtas: vieni melsvai, kiti rausvai, dar kiti baltai ir t. t. Vaizdas buvo gražus.

Oras pas mus dabar nėra peršiltas — 20-30 laipsniai C. Vakar, kaip laikraštį skaičiau, visam krašte lijo, kai kur smarkiai su perkūnu ir žaibais. Atrodo, kad augalams drėgmės bene užtenka. Tikimasi, kad sausros išvarginta augmenija atsigaus ir gali duoti neblogą derlių.

Leo Kvečas



Buvęs vergas Sylvester Magee tvirtina, kad jis sulaukė 127 metų amžiaus. Jis tvirtina, kad 1841 metais jis gimė Carpet, N. C., miestelyje. Ten yra teis metais gimusiam berniukui išrašyti metrikai. Jis prisimena pilietinį karą ir vergijos laikus.

| | |
|----------|-----------|
| | |
| \$18.75 | \$37.50 |
| | |
| \$56.25 | \$75.00 |
| | |
| \$150.00 | \$375.00 |
| | |
| \$750.00 | \$7500.00 |

Star-spangled Super Market

Next time you're in the market for a good buy in savings, try shopping from the shelves above.

The products shown are available in 8 convenient sizes, each attractively priced.

You'll find them very helpful in solving your gift problems. The smaller sizes are perfect for new babies, birthdays, confirmations. The larger economy sizes are fine for college grads, newlyweds, etc.

The 2 or 3 "giant" sizes offer the safety and assured return you want for the proceeds of an inheritance or a house sale.

No matter which size you buy, it's guaranteed to increase in value with age.

What's more, your purchase demonstrates your support for our men in Vietnam. As President Johnson said, "While our men are there, none of us can remain aloof on the sidelines."



Buy U.S. Savings Bonds

NOW PAYING 4.15%

The U.S. Government does not pay for this advertisement. It is presented as a public service in cooperation with the Treasury Department and The Advertising Council.

NAUJIENOS

1739 So. Halsted Street

Chicago 8, Illinois

Mes mokame **5 1/4%** METAMS ANT VISU TAUPYMO CERTIFIKATŲ MINIMUM \$5,000.00

MIDLAND SAVINGS



4040 Archer Ave. Chicago, Ill. 60632 Telephone CL 4-4470 August Saldukas Chairman of the Board



ĮVAIRIOS VILNIJOS PROBLEMOS

(Tęsinys)

R. Jasas, istorikas: „Panaikinus baudžiavą, valdanciąją ir valdomąją klases skyrusį barjerą peržengti pasidarė žymiai lengviau, o kadangi valdancioji klasė orientavosi į lenkų kultūrą, jos įtaka sustiprėjo visam kraštui, ir čia pamažu ėmė įsivyrėti lenkų kalba. Šį procesą skatino dar ir tai, kad Vilniaus kraštas labiau, negu kuri kita etnografinė Lietuvos vieta buvo nutolęs nuo lietuvių kultūros židinių Prūsijoje. Bene ryškiausiai skirtumas tarp Vilniaus ir kitų (sakysim Kauno) gubernijų pasireiškė liaudies švietimo srityje. Jeigu Kauno gubernija raštingumu prilygo Latvijos, Estijos gubernijoms, tai Vilniaus mokyklų tinklas buvo žymiai menkesnis, raštingumas kilo nepalyginamai lėčiau.

J. Marcinkevičius, Mokslo Akademijos Centrinės bibliotekos direktorius: „Iki ponų Lenkijos okupacijos žymi krašto gyventojų dalis nebuvo galutinai konsolidavusis kaip nacija. Okupantai užsibrėžė sau tikslą krašto gyventojus asimiliuoti, nevengiant pačių brutaliausių priemonių — kariuomenės, policijos. Noriu priminti tik keletą faktų. Nuo 1920 m. lapkričio 9 iki 20 dienos žiauriausiu būdu buvo terorizuojami Pirčiupio gyventojai. Vilniuje buvo surengti žydų pogromai. Pogromai siautėjo visame Turgelių valsčiuje. Okupantai atvirai samprotavo: kaimo gyventojų masei reikalinga imponuojanti valdžia — jėgos valdžia. Okupacinė valdžia tokia ir buvo... kilo kultūrinė kova. Tik jos dėka Vilniaus krašte išliko lietuviškų kaimų. Jeigu lietuvių kaimai steigė lietuviškas mokyklas, okupacinė valdžia, savo ruožtu — lenkiškąsias. Tiesa, laikui bėgant, lenktyniavimą pakeitė atviros represijos, kiršinimas, ir iki 1938 metų lietuviškosios mokyklos buvo panaikintos...“

Taigi, ypatinga Vilniaus krašto kultūros būklė, man rodos, susiklostė dar ir todėl, kad per tą dvidešimtį okupacijos metų žymi vietinių gyventojų dalis neapsisprendė, kurios tautos atstovai jie yra: nė viena iš trijų kalbų (lietuvių, lenkų, baltarusių) jie negali laisvai reikšti savo minčių, nekaltant jau apie kultūrinių idealų suvokimą, kuris atsiranda tik kaip nacionalinio sąmoningumo rezultatas.

V. Žilėnas, istorijos-etnografijos muziejaus direktorius: „ Nors Vilniaus krašte gyvena

trimis kalbomis — lietuviškai, lenkiškai ir baltarusiškai — kalbą gyventojai, visi šie rajonai turi gana panašius papročius, sodybų pastatus, panašiai siuvasi drabužius. Ši tradicija remiasi senąja šio krašto džiūkų kultūra. Tik atskiro krašto salos šiandien jau nebeturi savų liaudies dainų, — kurias dar seneliai mokėjo, tėvai ir vaikai užmiršo. Jeigu vienur ir okupacijos metais, nežūrint visų sunkumų, buvo veržiamasi į mokslo šviesą, tai kitur ir šiandien dar neretai laikoma šeimos laime, jeif duktė pramoksta siuveljos amato ar sūnus tampa valruotoju.

Taip jau susiklostė šio krašto kaime, kad kas nekaltėjo lietuviškai, tas meskaitė nei laikraščių, nei knygų. Savo ruožtu svarbų švietimo darbą atliko lietuviško skaityklos, nekaltant jau apie mokyklas. Nebuvo ir tokių, kaip lietuvių veiklių kaimo kultūros ratelių. Savaimė suprantama, kad praeities pėdsakai ir šiandien dar jaučiami Vilniaus krašte.

Č. Kudaba, geografijos mokslų kandidatas docentas: „Iki tarybinės santvarkos visą laiką buvo aštrinama ir gilinama įvairių Vilnijos gyventojų nesantaika. Tai privedavo prie pogromų, riaušių bažnyčiose, turgavietėse. Dar ir dabar švenčionių krašte linksmai kartojamas priežodžiu virtęs posakis: „Tvarka kaip Adutiškio bažnyčioje...“

Lenkiškai ar baltarusiškai kalbantieji Vilniaus krašto žmonės, deja, neseka nei lietuvių, nei lenkų kultūrinio gyvenimo: tuo labiau nepaiso savo krašte susiklosčiusių tradicijų. Vilniaus kraštas savo metu davė kultūrai ne vieną stambią asmenybę — ir A. Mickevičių, ir I. Domeiką, ir V. Syrokomią ir M. Balinskį, ir kt. Syrokomilia, pavyzdžiui, ne kartą yra pabrėžęs savo lietuviškumą, bet pas mus jo šimto metų jubiliejus nebuvo pažymėtas. tinkama šitokio žmogaus popularizacija bene labiausiai būtų reikšminga Vilniaus krašto kultūriniam gyvenimui.

Bijodami įžeisti nacionalinius vietos gyventojų jausmus, mes kartais neturime savo nuomonės ir pozicijos net kultūrinio gyvenimo klausimais... Tai ypač svarbu šiandien, kada socialistinės Lietuvos kultūros pasiekimai yra išaugę, kada ta kultūra vystosi pačiu pažangiausiu keliu. Tačiau žymiai daliai Vilnijos gyventojų, ypač besimo-



Už kitus besistengiant svarbiausia savęs neužmiršti. Republican Newsletter Nr. 17 įsidedo šių rūmų atvaizda su sekanciu parašu: Vyras iš Ghetto. Kur reikia kiršinti minias arba sukelti emocijas apie gyvenimą getuose (lūšnyuose), riaušiniškas Stokelley Carmichael yra nepalyginamas. Bet kai reikia pasirinkti vietą, kur gyventi, tai gerai jam nepatinka. Vairdelis viršuje rodo \$40,000 vertės liuksusinius namus, 16th St., Washington šiaurvakariuose, kur Carmichael neseniai apsigyveno.

kančiam jaunimui, lietuvių kalbos nemokėjimas trukdo laisvai įsisavinti šią kultūrą, aktyviai įsijungti į tolimesnę jo statybą. Dėmėjais, kiek iš šio krašto šiemet stojo į Vilniaus... universiteto Gamtos fakultetą. Vienas kitas. Iš Gervėčių (lietuviškos salos Baltarusijoje) įstojo daugiau, negu iš visų Vilniaus apylinkių. Geresnė, palyginus su kitais krašto rajonais, padėtis yra Ignalinos, Širvintų, iš dalies švenčionių rajonuose. Čia daugiau lietuviškai kalbančių žmonių, o kalba, kaip matyti, iš tiesų daug lemia. Negalėdami rungtis konkursiniuose egzaminuose, jaunuolis turėtų suprasti, kad pareiga jį aukia sugrįžti ten, iš kur atvyko. Tiesa, pasi- taiko tokių, kurie net stengiasi sugrįžti, bet komisijos, kaip minėta, žūri į tai gan biurokratiškai.

V. Indrikonis: „Per pastarąjį dešimtmetį Vilniaus krašto kultūriniam gyvenime vis ryškesnį pėdsaką palieka valstybinių meno kolektyvų atsilankymai... Kalbu apie kultūros namus — jų geografi- nę padėtį, scenų teikiamas galimybės... Nežiūrin to, šiuose rajonuose (tiskliau rajonų centruose) pastoviai gastroliuoja lietuvių ir rusų dramų teatrai. Nemaža koncertų surengia Filharmonijos koncertinės grupės; dažnai čia lankosi Lietuvoje gastroliuojantys kolektyvai iš broliškų respublikų. Tai, kad čia labiau mėgstamas kinas, pramoginio meno šakos, kalba apie poreikių lygį. Kapsuke, šiauliuose simfoninis orkestras buvo palydėtas su vaikais, o Naujoje Vilnioje ir į nemokomą koncertą atėjo vos keliolika vaikų.

V. Milius, istorijos mokslų kandidatas: „Jeigu paklaustume mūsų etnografo, kokios tautos kultūrai turėtume skirti Vilniaus kraštą, kiekvienas neabejodamas atsakytų, kad tai senosios džiūkų kultūros kraštas. Tokias išvadas padarė ir kraštą tyrinėję žymūs lenkų etnografai. Mūsų švietimo sistemoje gerai užsirekomendavo mokyklos — internatai. Vietoje gausių ir neproduktyvių pradinių ir aštuonmečių mokyklų, matyt tiksliau būtų įsteigti mokyklas — internatus, ypač ant kalbinių zonų ribų, atsiliepiant į stiprėjantį gyventojų polinkį leisti vaikus į lietuviškas mokyklas, kurios atidaro kelius tolimesniam mokymuisi.

Reiktų pagalvoti ir apie lietuvių kalbos kursų organizavimą Vilniuje bei šio krašto rajonų centruose. Savo laiku vien Vilniuje veikė apie šimtas tokių kursų, suteikiančių galimybę tiems, kurie nori išmokti lietuvių kalbos. Kalbos kursų organizavimas bei propagavimas iš viso daug prisidėtų prie tautų draugystės stiprinimo kasdieniniame gyvenime.

A. Mereškevičius, švietimo ministerijos skyriaus viršininkas: „Nors Pedagoginio instituto parengti kadrai neblogi, ir jų, ypač lenkų kalbos specialistų, jau yra pakankamai, vis dėl to dalis mokytojų paruošia mokinius silpnokai, nes patys stokoja žinių. Ne nuostabu, kad šių mokyklų mokiniai dažniausia nemoka tikrai gerai nei lenkų, nei rusų, nei lietuvių kalbų. Dėl to jų ne daug teįstoja ir į aukštąsias mokyklas. (Pavyzdžiui, Eišiškių rajone iš beveik 900 aštuntokų toliau mokytis nuėjo vos apie trisdešimt procentų).

V. Tirkšlevičius, Lietuvos komunistų partijos Ignalinos rajono komiteto sekretorius: „Ignalinos rajone gyvena tik 20 proc. ne lietuvių kalba kalbančių gyventojų, ir kalbinių

jeigu jaunuolis gimęs Skuode, tai jį būtina pasiųsti į Kapsuką (Marijampolę, J. M.), o jei Kapsuke — į Skuodą. Turėtų būti priešingai: dar vykdamas mokyktis, jaunuolis turėtų suprasti, kad pareiga jį aukia sugrįžti ten, iš kur atvyko. Tiesa, pasi- taiko tokių, kurie net stengiasi sugrįžti, bet komisijos, kaip minėta, žūri į tai gan biurokratiškai.

V. Indrikonis: „Per pastarąjį dešimtmetį Vilniaus krašto kultūriniam gyvenime vis ryškesnį pėdsaką palieka valstybinių meno kolektyvų atsilankymai... Kalbu apie kultūros namus — jų geografi- nę padėtį, scenų teikiamas galimybės... Nežiūrin to, šiuose rajonuose (tiskliau rajonų centruose) pastoviai gastroliuoja lietuvių ir rusų dramų teatrai. Nemaža koncertų surengia Filharmonijos koncertinės grupės; dažnai čia lankosi Lietuvoje gastroliuojantys kolektyvai iš broliškų respublikų. Tai, kad čia labiau mėgstamas kinas, pramoginio meno šakos, kalba apie poreikių lygį. Kapsuke, šiauliuose simfoninis orkestras buvo palydėtas su vaikais, o Naujoje Vilnioje ir į nemokomą koncertą atėjo vos keliolika vaikų.

V. Milius, istorijos mokslų kandidatas: „Jeigu paklaustume mūsų etnografo, kokios tautos kultūrai turėtume skirti Vilniaus kraštą, kiekvienas neabejodamas atsakytų, kad tai senosios džiūkų kultūros kraštas. Tokias išvadas padarė ir kraštą tyrinėję žymūs lenkų etnografai. Mūsų švietimo sistemoje gerai užsirekomendavo mokyklos — internatai. Vietoje gausių ir neproduktyvių pradinių ir aštuonmečių mokyklų, matyt tiksliau būtų įsteigti mokyklas — internatus, ypač ant kalbinių zonų ribų, atsiliepiant į stiprėjantį gyventojų polinkį leisti vaikus į lietuviškas mokyklas, kurios atidaro kelius tolimesniam mokymuisi.

Reiktų pagalvoti ir apie lietuvių kalbos kursų organizavimą Vilniuje bei šio krašto rajonų centruose. Savo laiku vien Vilniuje veikė apie šimtas tokių kursų, suteikiančių galimybę tiems, kurie nori išmokti lietuvių kalbos. Kalbos kursų organizavimas bei propagavimas iš viso daug prisidėtų prie tautų draugystės stiprinimo kasdieniniame gyvenime.

A. Mereškevičius, švietimo ministerijos skyriaus viršininkas: „Nors Pedagoginio instituto parengti kadrai neblogi, ir jų, ypač lenkų kalbos specialistų, jau yra pakankamai, vis dėl to dalis mokytojų paruošia mokinius silpnokai, nes patys stokoja žinių. Ne nuostabu, kad šių mokyklų mokiniai dažniausia nemoka tikrai gerai nei lenkų, nei rusų, nei lietuvių kalbų. Dėl to jų ne daug teįstoja ir į aukštąsias mokyklas. (Pavyzdžiui, Eišiškių rajone iš beveik 900 aštuntokų toliau mokytis nuėjo vos apie trisdešimt procentų).

V. Tirkšlevičius, Lietuvos komunistų partijos Ignalinos rajono komiteto sekretorius: „Ignalinos rajone gyvena tik 20 proc. ne lietuvių kalba kalbančių gyventojų, ir kalbinių

grupių barjerai mums beveik neegzistuoja. Žymiai blogiau, kad tai perdėtai pabrėžiama — pas mus bijo vykti jauni specialistai, ir tai neigiamai atsiliepia kultūriniam gyvenimui. Skirtingos kalbos mums bendrauti netrukdo. Ir lenkai, ir rusai supranta lietuviškai; savi- veiklos kolektyvuose irgi dalyvauja įvairių tautybių žmonės, dainuodami ir lietuviškai, ir lenkiškai, ir rusiškai dainas. Tiesa, repertuarą parinkti mūsų sąlygomis nėra lengva. Problematiškas yra ir kai kurių meninių kriterijų, jų tarpe dikcijos, kėlimas meno saviveikiai.

Rajone sparčiai plinta televizija. Žiūrimos daugiausia Daugpilio programos (Vilnius matomas blogiau), televizija tampa kaskart vis veiksmingesniu kultūrinio gyvenimo faktu.

A. Tyla, istorijos mokslų kandidatas: „Tautiniai skirtumai Vilniaus krašte neproteguojami lygiuoliu- jasi savaime, tačiau kartais jie išskyla lyg ir nesąmoningai. Pa-

vyzdžiui, kai kurie laikraščiai rengia viktorinas, kuriose gali rasti klausimus apie Zeligą Gurą, Krokuvą, Varšuvą ir dar daug ką, o apie Lietuvą, apie jos kultūrinį gyvenimą nieko. Ant- ra vertus, periodikoje, kurią ma- siškai skaito likusieji Lietuvos rajonai, labai jau retai pasirodo meniškų apybraižų, vaizdingų reportažų apie Eišiškių, Vilniaus ir kitų Vilnijos rajonų žėdirbių gyvenimą, kultūrinį darbą. Tai stabdo žmonių suartėjimą.

V. Sauliūnas, švenčionių rajo- no vykdomojo komiteto pirmi- ninko pavaduotojas: „Pas mus gana dažnai atvyks- ta kolektyvai ir koncertinės grupės, kurioms rūpi ne tiek me- nas, kiek finansiniai reikalai. Akademinio dramos teatro ar- kito panašaus kolektyvo, deja, nesulaukiame. Kultūrinės, kū- rybinės organizacijos mūsų rajonams turėtų skirti žymiai dau- giau dėmesio.

Pokario metais pasireiškusi ten- dencija steigti mokyklas su dė- stomąją lenkų kalba ten, kur jos

reikalingos ir kur ne, — atnešė žalos. Jaciūnuose, pavyzdžiui, prieš karą buvo lietuviška pra- dinė mokykla. Po karo, tik — keliems tėvams panorus, ji bu- vo perorganizuota į lenkišką. Dabar — vėl reorganizuota. Ža- kyta padaryta: kur eiti toliau mo- kyktis tiems jaunuoliams, kurie „visko po truputį“ baigė. Nega- lima tokių dalykų spręsti dviejų- trijų žmonių įgeidžiais.

Kalbant apie kultūrinį-masinį darbą, reikia pirmiausia paste- bėti, kad jis bene daugiausia pri- klauso nuo pačių darbo organi- zatorių. Kokie tie mūsų organi- zatoriai? Dvidešimt penki pro- centai rajono kultūros namų darbuotojų neturi nė vidurinio išsilavinimo.

Jeigu taip būtų iš tikrųjų, kaip žurnale atspausdinta, tai galima būtų džiaugtis. Bet čia greičiausia yra migdomoji piliu- lė. Tik pažiūrėkime skyriuje „Buvusiame Vilniaus krašte“

(Nukelta į 5-tą psl.)

Chicago Savings and Loan Association



Certifikatų sąskaitos

Chicago Savings siūlo Jums tau- pyti šešių mėnesių sertifikatais, ku- rie neš Jums 5 1/4%. Certifikatai iš- duodami tūkstantinėmis. Mažiau- siai turi būti \$8000. Pelnas moka- mas kas šeši mėnesiai nuo išdavim- o dienos. Certifikatų taupymas federalinės valdžios įstaigoje yra ap- draustas.

5 1/4%

Knygelių sąskaitos

Chicago Savings moka patį aukščiau- sią dividendą, leidžiamą federaliniais patvarkymais, už knygelių sąskai- tose laikomas santaupas. Dividen- dai apskaičiuojami pusmečiais.

4 3/4%

DAUGIAU TAUPYSITE...

DAUGIAU UŽDIRBSITE

JOHN PAKEL, Sr. President and Chairman of the Board

Chicago Savings and Loan Assn.

6245 So. WESTERN AVE.

GR 6-7575

Raginkite savo apylinkę augti - taupykite!



Pas mus taupomi jūsų pinigai atlieka du didelius darbus. Pirma, jie padeda Jums pasiekti asmeni- kus jūsų užsimojimus. Antra, jie padeda sukurti ger- esnę apylinkės bendruomenę ir parūpina fondus na- mams įsigyti.

Taupykite dabar. Santaupos, padėtos prieš 10 mė- nesio dieną, neša nuošimčius nuo mėnesio pirmos.

5 1/4% MOKAME VIENERIŲ METŲ \$10,000 AR DIDESNIEMS CERTIFIKATAMS

4 3/4% TAUPYMO KNYGELIŲ SĄSKAITOMS

UNIVERSAL

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

1800 So. Halsted St. Chicago, Ill. 60608

VIENA STIPRIAUSIŲ BENDROVIŲ, TURINTI DIDELES ATSARGAS

Isteigta 1923 metais Tel. HA 1-3070

Istaigos pietuose kiemas automobiliams pastatyti

Subscription Rates: in Chicago \$16.00 per year, \$8.50 per six months, \$4.50 per 3 months. In other USA localities \$14 per year, \$7.50 per six months, \$4.00 per three months; Canada \$18.00 per year; other countries \$21.00 per year.

trims mėnesiams \$4.00 vienam mėnesiui \$1.50 Kanadoje: metams \$18.00 pusei metų \$10.00 vienam mėnesiui \$2.00

10 cents per copy, 10 c. on Saturday

Dienraščio kainos: Chicagoje ir priemiesčiuose metams \$16.00 pusei metų \$8.50 trims mėnesiams \$4.50 vienam mėnesiui \$1.50

Užsienioose: metams \$21.00 pusei metų \$11.00 vienam mėnesiui \$2.50

Kitose JAV vietose: metams \$14.00 pusei metų \$7.50

Naujienos eina kasdien, išskyrus sekmadienius, nuaudžia Naujienų Bendrovė, 1739 So. Halsted St., Chicago, Ill. 60608. Telef.: HAYmarket 1-6100. Pinigus reikia siųsti pašto Money Orderiu kartu su užsakymu.

NAUJIENŲ ofisas atdaras kasdien, išskyrus sekmadienius, nuo 9 val. ryto iki 5 val. vakaro. Šeštadieniais — iki 12 val.

Merų konferencija

Prieš kelis metus ekonomistas Theobald pasiūlė savo receptą kovai su skurdu. Jis įrodinėjo, kad dabartinė be-turčių šelpimo sistema, kuri yra vykdoma valstijoje, nėra tinkama, — netinkama svarbiausia dėl to, kad neap-rūpina šelpiamųjų žmonių pragyvenimui.

Be to, yra dirbančių šeimų, kurių pajamos yra žemesnės nustatyto minimumo. Vadinasi, mažesnės nei reikalinga žmoniškam pragyvenimui.

Theobald tad ir iškėlė mintį, kad valstijos kartu su federaline valdžia garantuotų bent tokias pajamas, ku-rios yra būtina reikalingos.

Kritikai tą sumanytą pavadino utopija, nepasiekia-ma svajone. Tačiau šiandien jau visai kitaip į tą reikalą žiūrima.

Pirmiausia unijos pradėjo reikalauti, kad jų nariams būtų garantuojamos nustatytos pajamos net ir tuo atve-ju, kai produkcija sumažėja, atseit, kai dalis darbinin-kių netenka darbo ir nedirba trumpesnį ar ilgesnį laiką.

Tai reiškia, jog iš darbo atleistiems darbininkams turi būti mokama tiek, kad sudarytų nustatytą metinį pajamų minimumą.

Tokio metinio pajamų garantavimo kai kurios unijos jau išsuderėjo ir įrašė į sudarytas sutartis su bendrovė-mis.

Jei bendrovės gali užtikrinti savo darbininkams me-tines pajamas, tai kodėl negali to padaryti valdžia, ga-rantuodama visiems krašto gyventojams pragyvenimui reikalingas pajamas?

Tuo klausimu pradeda vis labiau ir labiau susirū-pinti. Štai Chicagoje pereiną savaitę vyko didžiųjų Ame-rikos miestų merų konferencija. Joje buvo aptariamasi įvairios problemos, su kuriomis tenka miestams susidur-ti. Aišku, viena opiausių problemų yra vis didėjantis nusikaltimų skaičius.

Konferencija priėmė kelias svarbias rezolucijas. Viena tų rezolucijų yra ypač būdinga. Ji kaip tik liečia garantavimą pajamų visiems gyventojams, atseit, aprū-pinimą visų gyventojų tokiomis pajamomis, kurios yra būtinos žmoniškam pragyvenimui.

Tos tikrai nepaprastos rezolucijos autoriai buvo Clevelando meras Carl B. Stokes ir New Yorko meras Lindsay.

Pirmą kartą balsuojant rezolucija buvo atmesta, kai nemažas skaičius vakarinių valstijų merų pasisakė prieš, pareikšdami, jog garantuotos pajamos tik prisi-

Tautinių šokių šventė

PENKTOJI TUKSTANTINĖ IR GERA LIETUVIŠKA ŠIRDIS

Vieng karštą birželio die-nos popietę aplankome Cicero respublikoje vieną iš žino-miausių lietuvių, Sv. Antano Taup. Skol. bendrovės vedėją Juozą F. Grybauską.

Jis labai maloniai šypsojosi ir mus sutiko lyg seniai maty-tus bičiulius. Trečiosios Tauti-nių šokių šventės komiteto pir-mininkas dr. Leonas Kriaučeliūnas, sveikindamas šį labai mielą žmogų, prisimena jo ir jo vadovaujamos istaigos nuo-pelnus lietuvių išlaikymui ir pareiškia padėką. Čia pat iš-sako ir savuosius rūpesčius, Tautinių šokių šventės proble-mas, jaunimo į šventę atgabė-nimui lėšų reikalingumą.

Juozas Grybauskas ramiai klausėsi pirmininko kalbos. Jo veidu nuskubėjo lengvas džiaugsmo jausmas. Šis vyras jau seniai pažįsta lietuviškos veiklos reikalus. Nuo pat vai-kytės. Jo tėveliai, atsikėlę Amerikon 1911 metais nuo Veiverių, buvo karšti patriotai ir šį savo sūnų augino tokioje pat dvasioje. Jam daug kalbė-jo apie savo gimtąjį kraštą ir mažajam Juozukui visa tai pa-siliko kaip šviesus ir gražus at-siminimas.

Juozukas gimė Cicero miest-e, 1915 m. Baigė Sv. Antano parapi-nę mokyklą, St. Mel aukštesniąją ir St. Mary's kol-egiją, Minnesotoje. Visą savo nuolatą gyvenimo kelią atžymė-jo lietuviška veikla ir iki šios dienos iš jos nepasitraukęs.

Lietuviškai išmoko iš tėve-lių, nes namuose tebuvo gali-ma kalbėti tik lietuviškai, o ir ano mečo mokyklose lietuviš-kaį daug mokė.

Juozas Grybauskas pasiliko

ištikimas gimtajam Cicero ir iš jo nepasitraukė.

Ir kas šiandien iš lietuvių ar organizacijų nepažįsta Juozo Grybauską? Vargu tokį rasime. Jo darbai lietuviškiems reika-lams tiek ryškūs, kad jo vardą kiekvienas su pagarba mini. Jis ir jo vadovaujama istaiga per eilę metų rėmė Lietuvių Operą, Dainų ir Tautinių Šo-kių šventes, lituanistines mo-kyklas ir jis yra Cicero lit. mo-kyklos garbės narys — rėmėjas. O kiek pinigų paaukota įvai-rioms organizacijoms ir Balfui — šalpos žekalams. Ne kartą jam tekę vadovauti finansų telkimo komisijoms ir šiaip dideliems parengimams, tad jis labai gerai pažįsta visuo-meninio darbo sunkumus ir atsakomybę.

Juozas Grybauskas Lietuos nėra niekada matęs, tačiau jis ją myli ir jos problemomis gy-vena ir dėl to siejolasi.

Tai liudija ir jo vadovauja-mos istaigos aplinka. Tarnau-tojai išimtinai lietuviai. Istaig-ės sienas puošia Rūkštelės, Pautieniaus, Murino ir kitų lietuvių dailininkų paveiks-lai. Gražioje vietoje interesantų sustabdo ir priverčia pamasty-ti lietuviškas didelis kryžius. Juozo Grybauskos kabinete sie-nas dabina įvairių organizaci-jų padėkos raštai, diplomai, dovanoti suvenyrai, stiebelių nubėgusi Lietuvos trispalvė, Vytis, Vargo mokykla, krūva įvairiausių lietuviškų laikraš-čių ir žurnalų. Kai akimis ap-i-bėgi šios istaigos aplinką, jau-miesi tarytum gražiame muzie-juje, meno galerijoje ar ma-žyčiame kempelyje, kur dalis gyvos Lietuvos. O to viso ir

dės prieš palaikymo visokių girtuoklių ir tinginių. Tačiau kiek pakeista rezolucija buvo pasiūlyta an-tru kartu. Ji buvo priimta 65 balsais prieš 29.

Pagal priimtą rezoluciją konferencijos vykdomasis komitetas yra įpareigojamas sudaryti specialų komitetą, kuris turės tartis su Prezidentu ir Kongresu dėl sukūri-mo pajamų garantavimo visiems krašto gyventojams; garantavimo pajamų nedarbingiems ir garantavimo pa-jamų tiems, kurie mažai tuždirba, atseit, neuždirba nustatyto minimumo, kuris reikalingas žmoniškam pra-gyvenimui.

Merų pasisakymas už garantavimą minimumo pa-jamų, reikalingų pragyvenimui, yra tikrai būdingas dalykas. Tai rodo, kokių nepaprastu spartumu keičiasi nusistatymas net tokių žmonių, kurie paprastai nepasi-žymi dideliu radikališkumu ir nėra linkę pritarti utopiš-koms reformoms.



Sv. Antano Taup. ir Skol. bendrovės sekretorius Juozas F. Grybauskas (kairėje) įteikia Trečiosios tautinių šokių šventės komiteto pirmininkui dr. Leonui Kriaučeliūnui auką — 1000 dol. čekį. V. Noreikos nuotrauka

yra lietuviška Juozo Grybaus-ko širdis.

—Šią gražią Tautinių šokių šventę, kurioje tiek daug lie-tuviško jaunimo susitiks, šoks ir reprezentuos mūsų kultūri-nės vertybes, norėčiau paremi-ti bent... 1000 dol. auka. Po-nia, parašykite čekį — ramiu, plačiai šypsodamasis, balsu ta-rė Juozas Grybauskas ir netru-kus čekį įteikė komiteto pir-mininkui dr. Leonui Kriauče-liūnui.

Valandėlei nuskubame ir į Sv. Antano Taup. Skol. bendrovės praeitį. Ji gimusi 1922. Ją įsteigė Sv. Antano parapijos parapičiai, pradžioje sumetę 5000 dol., ir pirmuoju šios ben-drovės vedėju buvo Feliksas Strielčiūnas, o pati bendrovė vadinosi Sv. Antano lietuvių parapijos Taupymo Skolinimo bendrovė.

Nuo 1939 m. į šią bendrovę atvyko dirbti ir Juozas F. Gri-bauskas ir nuo to laiko be per-traukos eina jos sekretoriaus pareigas, atseit, veda visus bendrovės reikalus. Bendrovė tvarko direktorių taryba. Ben-drovės turtas siekia 30.000.000 dolerių. Turi per 15.000 klien-tų ir kasmet išduoda apie 3.000.000 dol. paskolų. Bendro-vė per paskutinius dešimtme-čius gražiai auga ir jos patar-navimu pasinaudojo daug lie-tuvių. Gė savo pelno dalimi pasidalino per tuos dešimt-mečius ir su lietuvių visuome-ninėmis organizacijomis, aukų pavidali.

Naujųjų ateivių į Ameriką atvykimo metais Juozas Gry-bauskas yra sudaręs daugybę sutarčių, pagal kurias atvyko daug šeimų. Daugelis iš jų at-vyko šiam vyrui pareikšti pa-dėką, kiti pabarė, kad jis juos užkalbinęs angliškai (iš pirmo susitikimo neskyręs nuo ame-

rikiečių) ir dabar tie patys žmonės po maždaug 20 metų patys užmiršo lietuviškai ir Juozą F. Grybauską susitikę jau šnekinia angliškai.

Juozo F. Grybauskos auga gran-ži šešių vaikučių šeima, pavyz-dingai auklėjama, o pats tė-vas uoliai dirba lietuviškose organizacijose ir dabar vado-vauja Sv. Antano — vyrų drau-gijai. Už nuopelnus lietuvių bei yra apdovanotas šaulių žvaig-žde ir pats aktyviai dalyvauja šaulių veikloje.

Pokalbis su šiuo maloniu žmogumi ilgokai užtruko. Jis puikus pasakotojas praeties ir nuoširdžiai besidomintis dabar-tinių lietuvių gyvenimu. Bet laukiančių eilė nemaža ir mes atsivėlinkime šį mielą, geros ir duosnios širdies lietuvių Juo-zą Grybauską, Sv. Antano Taup. ir Skol. bendrovės ve-dėją. Komiteto pirmininkas dr. Leonas Kriaučeliūnas šiam penktam tūkstantininkui už to-kią stambią auką nuoširdžiai padėkojo savo komiteto ir vi-so atvykstančio jaunimo var-du, gi Juozas Grybauskas pa-žadėjo šventėje dalyvauti ir drauge gerėtis lietuviškosios kultūros vaisiais.

Džiaugimės ir didžiuojamės turėdami savo tarpe tokius lie-tuvius, kurie net Lietuvos ne-matę, dega meile Lietuvai ir lietuvių išlaikymo rūpesčiais gyvena šiame krašte.

Antano Rudžio vardadienis

Praeitą penktadienį, birž. 14, Antanas Rudis minėjo savo vardadienį. Ketvirtadienio va-karą, vardinį išvakarėse, pas Rudžius susirinko didokas žmonių būrys, kad galėtų pa-sveikinti buvusį Amerikos Lie-tuvių Tarybos pirmininką, Sveikitojų tarpe buvo Dr.

Leonas Kriaučeliūnas ir jo žmona Irena, buvęs LB pirmi-ninkas Jonas Jasaitis ir jo žmo-na Birutė, muzikas Vladas Baltrušaitis, kompozitorius Da-rius Lapinskas, Sv. Kryžiaus parapijos klebonas kun. Edv. Abromaitis, tėvas Jonas Kubi-lius, buvęs "Draugo" redaktori-us Leonardas Šimutis, jėzuitų provinciolas tėvas Gediminas Kijauskas, kun. J. Savukynas, Margarita ir Vaclovas Mom-kus, Vytautas Radžius, Jadvy-ga ir Augustinas Žygačiai ir daugelis kitų.

Antanas Rudis kiekvieną še-tadienį leidžia Lietuvių radijo forumą, kuriame galima pasi-sakyti kiekvienam gyv. Ameri-kos ir lietuvių visuomenės rei-kaļu. Jis pradėjo viena radijo valanda, o dabar jau turi dvi valandas.

Marija Rudienė nesiruošė vardadieniui, būrio žmonių buvo netikėtai užklupta, bet ji atvykusius skaniai pavai-šino. Kor.

Chicagoje per metus pastatys 2,000 prefabriuotų namų

Meras Daley paskelbė naują masinę namų Chicagoje staty-mo programą žemų pajamų gyventojams. Pirmieji 100 namų numatyta pastatyti atei-nančių 60 iki 90 dienų bėgyje. Vietos parinktos Pilsen (Aštu-nioliktos gatvės kolonija), Up-town, Lake View, Woodlawn ir Garfield apylinkėse. Pro-grama išdirbta drauge su sta-tybos darbo unijomis, vietine industrija, draudimo kompani-jomis, kontraktoriais ir staty-tojais.

Meras Daley apskaičiavo, kad, pavyzdžiui, 4 miegamųjų namas, kurs paprastai kaštuoja nuo \$26,000 iki \$28,000 bus galima pirkti už \$14,000. Dvie-ju, triju miegamųjų namai bū-sią nuo \$11,500 iki \$13,000, iš-simokėtinai po \$78 iki \$90 mė-nesiui. Finansavimas bus tei-kiamas FHA autorizuotais morgičiais po 6 3/3 nuosimčius per 30 metų.

KAS YRA KAS

Pasinetimas yra viena mote-ris ir vienas vairo pasukimas į kairę; susijaudinimas yra dvi moterys ir viena paslaptis; ne-apisklausymas yra trys mote-rys ir vienas išpardavimas; cha-osas yra keturios moterys ir viena sąskaita už kavutę su pyra-gičiais. J. Doremus

GEROS PROGOS PASLAPTIS

Daugumas žmonių praeidžia geras pasisekimo progas jų ne-pastebėję, kadangi jų paslaptis yra sunkus darbas.

VAGARIETĖ RAUDONASIS AMARAS

Tikrovės romanas

36 — Atėjau atsivėlinkinti. — paaikšino sa-vo atvykimo priežastį Vanda. — Rytoj su mamyte išvažiuojame iš Telsių. — Kur? — Į kaimą pas Teresę. — Pas jūsu būvusių tarnaitę? — Taip. Rytoj atvažiuos jos brolis po-riniu vežimu ir išsiveš mums su manta. — Žmonės kalbėjo, kad jūsu tarnaitė komunistei liepė pasifinti ponios drabu-žius ir kitus daiktus, kurie jai reikalingi, nes tai esą jos, kadangi ji čia dirbusi. Ar tai tiesa? — užklausė Kensminienė. — Taip, tai tiesa. Aš pati girdėjau, kai enkavedistai išsivedė tėveli. Teresė jiems dėkojo ir sakė, kad lauks kol atvažiuos jos brolis iš tėviškės. Tada ką norės išsiveš. Bet enkavedistams pasiūlindama, kad ji nieko neims, nes ji ne bolševikė. Ir kas jai nepriklauso, to ji nenorinti. — Net pasikvietė judvi su ponija į tėviš-kę? — stebėjosi Kensminas. — Neturime kur dingti tuo tarpu. Dar-bo niekur čia negausime, o lėšų taip pat neturime. Tai gal kaimė nors už duoną ir butą kai ką atidirbsime. Be to, mums įsa-kyta tuoj pat užleisti butą su visu įrengi-mu kažkokio aukšto raudonarmiečio še-imai, atvažiuojančiai iš Rusijos.

Vydeikienė su gailėsčiu žiūrėjo į dailų blondinės veiduką; ne pagal amžių susi-rūpinusį ir liūdną. Jos susigūžė petukai, tarsi smūgio laukė, kai ji ejo paskui Onu-tę į jos kambarį, pastarajai pakvietus pas save. — Aš manau, kad Lietuvoje Teresių bus žymi persvara prieš Johases iš "pro-letarų" tarpo, — pastebėjo Vydeikienė. — Be abejonės, — pritarė abu Kensmi-nai, bet pokalbis nebesisekė vystyti. At-vykimas gyvos liudininkės bolševikinio smurto, kartu ir aukos, vaizdžiai paryš-kinio esamą padėtį, kurioje nė vienas nėra saugus nei dieną, nei naktį, kol užlūde pragaro skėriai nebus "išrūkyti" iš Lietu-vos. Užstojo neįjauki tyla. Norėdama iš-sklaidyti slegiančią nuotaiką, šeimininkė atnešė arbatos, medaus ir varškės; ragi-no viešnią ir vyrą valgyti, bet visų nuo-taika buvo prislėgta.

XII

Pirmąjį rugpiučio sekmadienį, Vydeik-kams valgant pusryčius, kieme pasigirdo arklio kanopų tauškėjimas, lengvai rie-dant vežimui ant risorių. — Ar tik ne Petras savo dvitekiniam atriedėjo — suklyso Vydeikienė. — Eik Silvestrai, pažiūrėk. Neilgai trukus Silvestras grįžo, įleisdas-mas por duris vidutinio ūgio vyrą girinini-ko uniformoje. Tai buvo Vydeikienės brolis Petras Skausgirdas. — Malonu, kad ir šiais metais nesulau-žei tradicijos atvykti į Parcinkulio atlai-

das, — džiaugėsi sesuo. — Bet kodėl vie-nas? — Dėl to, kad ne į atlaisdus važiauvau, — atsakė jis, sveikindamasis su visais. — Esu šauktas į girininkų suvažiavimą. 10 val. jau turiu būti vietoje. — Kas šaukė? — pasijdomavo Vydeika. — Kvietimą gavau iš Miškų Urėdo, bet kadangi susirinkti turime kompartijos būstinėje — aišku kieno nurodymu. Sodinamas sesers už stalo, girininkas atsisakė: — Ačiū. Išvažiauvau po pusryčių. — Tai nors kavos išgerk. — Jeigu pupelių — su mielu noru; mes jau to skanėsto nebeturime. — Aš dar pasijutau pirmomis okupa-cijos dienomis nusipirkti kavos, nes nu-maniau, kad iš niekur daugiau nebeatves, bet ir tai negavau, kiek norėjau pasida-ryti atsargos. Kol kas leidžiame sau šią prabangą tikrosios kavos atsigerti tik sek-madienio rytais. Gaila, kad Katrės neat-sivežė, būtume ir ją pavaišinę. Ji taip mėgsta kavą. — Kad ir gaila, bet nuo daug gerų da-lykų turėsim atprasti. Visų pirma nuo pasivažinėjimo į svečius. — Kas gali uždrausti, — nejuokais pa-sipiktino Vydeika. — Mums tai — mažas vaikas ir gyvu-liai; be to, ir mano tarnyba su įstaiga namuose. Vienai tarnaitėi pasilikti neat-sargu, — aiškino Petras, — tuo labiau, kad bernas nuo mūsų išėjo.

— Išėjo? — nustebė net ir Silvestras. — Pačią darbymečiu? — Jo manymu, jis geresnį darbymečį nusitvėrė kompartijoje. Pasirodo, jau pirmomis okupacijos dienomis įsirašė į partiją. Jis dabar ir valsčiaus viršaitis, bolševikiškai tariant — komiteto pirmi-ninkas. — Ką gi dabar veikia buvęs, žmonių išrinktasis valsčiaus viršaitis? — domėjosi Vydeika. — Darbuojasi savo ūkyje. Iš pareigų valsčiui tapo atleistas kaip "liaudies prie-šas." Vyrui susijuokė, išskyrus Vydeikienę. Ji susirūpino: — Kaip dabar išsiversi vie-nas be samdyto berno, šalia tiesioginių girininko pareigų turėdamas dar 6 hekta-rus dirbamos žemės? Kas padės vasaroju nuimti, iškulti ir t. t. Juk kito dabar ne-bepasisamdysi, nes darbininkai riečia aukštyl nosis. — Tik kvailieji. Neabejoju, kad gau-siu padėinių darbininkų. O jei ne, tai kviesiu į talką buvusį valsčiaus viršaitį ir pats eisiu jam talkininkauti, jei ir jis ne-beteks samdinių. — Viršaitis — tik ūkininkas. Tu gi turi girininko pareigas, joks bernas jų neatliks, neturėdamas reikiamo išsimok-slinimo. — Ki-ki! — švogėrėli, — pasijuokė gi-rininkas, nurijęs gurkšnį kavos. — Pas sovietinius komunistus — bolševikus ir karvių pienuo visokias pareigas atliks, jei tik bus komunistas. Man juk jau už-

drausta įžengti į mišką. Jeigu pagal val-diškų istaigų pareikalavimą reikia išduoti malkų kuru, man liepta pirma atsisukti kompartijos. Jeigu ji sutiks, tada tik tu-riu teisę išduoti tiek, kiek ji paskiria. Ta-čiau į mišką vienam su žvalgu, arba su eiguilu, kaip ir jiems vieniems, uždrausta miške rodytis. Kartu turi dalyvauti vie-nas kompartijos narys ir bent pora gink-luotų raudonarmiečių. — Ir kodėl taip? — Kodėl, kažin ar ir raudonarmiečiai kareiviai tai žino, kurių dabar pilni miš-ka. Seniau daug uogu turėdavom miš-kuose. Šią vasarą ir jų neliko — ištrypė, išvažinėjo. Moterims prašant, kaip semai būvau išdavęs ketelų leidimų parinkti kur nors dar užsilikusiu uogu, bet raudonieji paraitai beveizinti jas išvijo. Dar prigus-dino atkišę šautuvus. Dabar jos ir į tą pu-sę bijo pažiūrėti. — Argi taip jau ir apsidė visus miš-kus? — stebėjosi Vydeika. — Manomai visą korpusą kariuomenės sovietai metė į Lietuvą, nes kaip girdėtis, visoje Lietuvoje taip yra. — Kurgi jie žiemą pasitalpina, kai už-sniigs ir pasidarys šalta? — įterpė savo pastabą jaunasis Vydeika. — Jei valdiškų pastatų neužteks, mies-tų gyventojai turės užleisti kariuomenei savo namus. O jei ir čia nesutylis, tada ir ūkininkai savo sodybose nebeturės vietos. (Bus daugiau)

DR. ANNA BALIŪNAS

AKIU, AUSŲ, NOSIES IR GERKLĖS LIGOS PRITAIKO AKINIUS 2858 W. 63rd STREET Ofiso telefonai: PProspect 8-3229 Rezid. telefonai: WAilbrook 5-5076 Valandos kasdien nuo 10 iki 12 val. Iš ryto ir nuo 7 iki 9 val. vak. Treč. uždaryta. Kitu laiku susitarus.

Rez. tel. 239-4683

DR. K. G. BALUKAS

AKUSERIJA IR MOTERŲ LIGOS GINEKOLOGINE CHIRURGIJA 6449 So. Pulaski Rd. (Crawford Medical Building), Tel. LU 5-6446 Priima ligonius pagal susitarimą. Jei neatliepia, skambinti HU 8-3222

Telef.: PProspect 8-1717

DR. S. BIEZIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 3148 WEST 63rd STREET Val. kas dieną po pietų 1-3; vak. 7-8 tikrai antradieniais ir penktadieniais. Trečiadienį ir sekmadienį ofisas uždarytas. Rez.: 3241 WEST 66th Place Phone: RRepublic 7-7868

DR. PETER BRAZIS

PHYSICIAN AND SURGEON 2434 WEST 71st STREET Ofisas: HEmlock 4-5849 Rezid.: 388-2233 OFISO VALANDOS: Pirmad., ketvirtad. nuo 1-4 ir 7-9, antrad., penktadienį nuo 1-5, trečiadienį ir seštadienį tik susitarus

Ofiso — HE 4-5758.

DR. M. BUDRYS

ALERGIJA 2751 WEST 51st STREET Valandos: antradieniais, penktadieniais 2-9 v., šeštadieniais 10-1 v. p. D. Ligoniui priimami pagal susitarimą.

Dr. Ant. Rudoko kabinetai perėmė optometristas

DR. EDMUND E. CIARA

2709 W. 51st STREET Tel. — GR 6-2400 Val. pagal susitarimą: Pirm., antr., ketv. 2-5, 7-9 val. Penkt. 2-5 ir seštad. 10-2 val.

Rez. GI 8-0873

DR. W. M. EISIN-EISINAS

AKUSERIJA IR MOTERŲ LIGOS GINEKOLOGINE CHIRURGIJA 6132 So. Kedzie Ave., WA 5-2670 Valandos pagal susitarimą. Jei neatliepia, skambinti MI 3-0001

Tel. ofiso: HE 4-1414, rez. RE 7-4867

DR. BR. GAIZIŪNAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 2454 WEST 71st STREET Valandos: 1-3 ir 6-8 val. po pietų kasdien. Seštadieniais 1-4 val. p. p. Trečiadieniais uždaryta

DR. A. JENKINS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 2844 WEST 63rd STREET OFISO VALANDOS: kasdien nuo 1-4 popiet ir 6-8 val. Trečiadienį uždaryta. Ofiso tel.: POrtsmouth 7-6000 Rezid. telefonai: GArden 3-7278

Tel. ofiso: PR 8-7773; rez.: PR 6-4732

DR. A. MACIŪNAS

CHIRURGAS 2858 W. 63rd STREET Val.: pirmad., ketvirtad. 5-8 val. vak., antradienį, penktadienį 1-4 popiet.

Ofiso telefonai: HE 4-1818 arba RE 7-9700 Rezidencijos: PR 6-9801

DR. J. MEŠKAUSKAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS VIDIAUS LIGŲ SPEC. 2454 WEST 71st STREET Priimtino val.: nuo 9-11 val. ryto ir nuo 4-8 val. po pietų. Seštadienį nuo 9:00-2:00 p. p. Trečiadieniais uždaryta.

DR. ZIGMAS RUDAITIS

SPEC. ORTHOPEDIJOS LIGOS 2745 West 69th Street Prieš Sv. Kryžiaus ligoninę. VAL.: pirm., antr., ketv., penkt., nuo 9 iki 11 v. ryto ir nuo 6-8 v. v. Seštad. nuo 2-4. Trečiadieniais ir kitu laiku susitarus telefonu: Telef. RRepublic 7-2290

DR. LEONAS SEIBUTIS

INKSTŲ, PUSLĖS IR PROSTATOS CHIRURGIJA OFISAS 2454 WEST 71st ST. Val.: antradienį nuo 2-5 po pietų, ketvirtadienį nuo 6-8 vak. Ofiso telefonai: 776-2880 Rez. telefonai: PR 9-6730

DR. P. STRIMAITIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS Bendra praktika ir chirurgija Ofisas 2750 West 71st St. Tel. 925-8296 Valandos 2-8 val. vak. Penktadienį 10-12 ir nuo 2 iki 8 val. vak. Sekmadieniais ir trečiadieniais uždaryta.

Rez. tel.: WA 5-3099

DR. VYT. TAURAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS Bendra praktika, spec. MOTERŲ ligos Ofisas: 2652 WEST 59th STREET Tel.: PR 8-1223 OFISO VAL.: pirmad., antradienį, trečiadienį, penktadienį ir 6-8 val. vak. Seštadieniais 2-4 val. po pietų ir kitu laiku pagal susitarimą.

NUO 40 IKI 65 METŲ AMŽIAUS

Bosas nebegalės išmesti iš darbo arba nepriimti dėl amžiaus

Kongresui priėmus seniai reikalingą įstatymą prieš amžiaus diskriminaciją, suprantamiausiai tą reikalą paaiškina Daily News Darbo redaktorius Robert M. Lewin savo straipsnyje iš birželio 12 d., parašytame laiško formoje savo bosui ir adresuotame "Dear Boss":

"Darbo žmogaus laiškas savo bosui"

"Dabar tamsta nebegali manęs atleisti ("fairuoti"), kadangi aš jau virš 40 metų amžiaus.

Tamsta negali sumažinti mano uždarbio, perkelti mane į kitą darbą, sutrukdinti man progos gauti pakėlimą arba įsteigti ypatingą skyrių dėl mūsų, kurie esame virš 40 metų. Tamsta negali nieko panašaus padaryti dėlto, kad aš esu virš 40 ir mažiau 65 metų.

Jei tamsta tai darysi, tamsta sulaužysi federalinį įstatymą,

DR. V. P. TUMASONIS

CHIRURGAS 2454 WEST 71st STREET Ofiso telefonai: HEmlock 4-2123 Rezid. telefonai: GIlson 8-6195 Priima ligonius pagal susitarimą. Dėl valandos skambinti telefonu HE 4-2123 jei neatliepia tai telefonu GI 8-6196

Tel. Ofiso: 847-5800; rez. PR 6-4250

DR. V. VILEIŠIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 756 WEST 35 STREET (Kampus Halsted ir 35-os gatvių) Priimtino valandos: kasdien 1-4 p. p. ir 6-8 val. vak. Seštadieniais 1-4 p. p. Trečiadienį ir sekmadieniais uždaryta.

P. SILEIKIS, O. P.

ORTHOPEDAS-PROTEZISTAS Aparatai - Proteza, Med. Bandžai. Speciali pagalba kojoms (Arch Supports) ir t. t. Val.: 9-4 ir 6-8 Seštadieniais 9-1. ORTHOPEDIJOS TECHNIKOS LAB. 2850 West 63rd St., Chicago, Ill. 60629 Telefonai: PProspect 6-5084

MOVING

Apdraustas perkraustymas iš įvairių atstumų. ANTANAS VILIMAS 823 W. 34 Place Tel.: FRontier 6-1882

PERKRAUSTYMAI

MOVING Leidimai — pilna apdrauda ZEMA KAINA R. S E R E N A S 2047 W. 67th Pl. WAilbrook 5-8063

GRADINSKAS

VIRŠ ŠIMTO RADIJŲ • PATEFONAI MAGNETOFONAI • TV HI-FI STEREO APAR. 2512 W. 47 ST. — FR 6-1998 Lietuvi, eik pas lietuvį!

SOPHIE BARCUS

RADIJO ĖIMOS VALANDOS Visos programos iš WOPA, 1490 kil. A. M. Lietuvių kalba: kasdien nuo pirmadienio iki penktadienio 10-11 val. ryto. — Seštadienį ir sekmadienį nuo 8:30 iki 9:30 val. ryto. Vakarūkos: Pirmadieniais 7 v. v. Tel.: HEmlock 4-2413 7159 So. MAPLEWOOD AVE. CHICAGO, ILL. 60629

AUTOMOBILES—TRUCKS

KURIAM GALUI MOKĖTI DAUGIAU? PIRKDA MI NAUJUS AR VARTOTUS AUTOMOBILIUS SUTAUPYKITE NUO \$500 IKI \$1,000.

BALZEKAS MOTOR SALES

"U WILL LIKE US" CHRYSLER • IMPERIAL PLYMOUTH • VALLANT 4030 Archer VI 7-1515



Britų policija pakelėse iškabinėjo iškaabas, liepiančias automobilstams praleisti skersai kelią eriukus.

Konferenciją šaukia to Centro direktorius Joseph Vilimas, sūnus čekagiškio Juozo Vilimo, apie ką jau buvo rašyta. Konferencijos uždutis būsianti giliai išvėlgti į darbo problemą žmoniems, kurie yra sulaukę 40 metų ir dar nebaigę 65 metų. Dalyvaujant biznio, valdžios, mokslo ir socialinės veiklos organizacijų atstovams tikimasi surasti praktiškus sprendimus, kaip apsaugoti žmogui teisę į darbą, kol jis dirbti gali ir nori, ir kaip išvengti kraštui žalos, kokia susidaro, kai pramonė atima ar neduoda darbo ir tuo būdu išmeta laukan vertingą, patyrusią darbo jėgą.

CICERO

Cicero Aukšt. Lituanistinė Mokykla įamžina geriausio mokinio atminimą

A. A. Rolandas Kaunas lankė Cicero Aukštesniąją Lituanistinę Mokyklą beveik iki savo mirties. Ją baigė ne tik kaip 1-as mokinys, bet ir kaip pavyzdžiausias, stropiausias bei kultūringiausias visos mokyklos jaunuolis. Jam mirus, daugel lankytojų aukėjo jo atminimui įvairiomis intencijom. Viena iš tokių intencijų buvo Cicero Aukštesnioji Lituanistinė Mokykla.

Jai aukėjo: Dr. Petras ir Stefa Kisieliai, Dr. Antanas ir Alina Lipskiai, Dr. Pranas ir Aldona Mažeikos, Petras ir Rita Dudai, Olegas ir Liudmila Geschwendt, Pranas ir Bronė Mickai, Ananas Virkutis, Petras ir Elzbieta Anužiai, Motiejus Bacys su šeima, Illinois Lietuvos Prekybos Rūmai (sekr. Br. Gramontas), Anthony Martinkus su šeima, Dr. Jonas ir Janina Salnui, Ray Triezenberg, Rex Stengle ir Bruno Gramont, Liūda Virkutienė, Julius ir Stasė Balučiai, inž. Kostas ir Donata Burbai, Gladys DeLeo, Stasys ir Valė Jakubauskai, Algis ir Roma Gruzdžiai, Dr. Romas ir Katrina Giniočiai, Dr. Jonas ir Aldona Juozevičiai, Pranė Skruodienė, Dr. Liudmila Petrauskienė, Povilas ir Monika Tautvaišai, Stasys Buivydas su šeima, Alfa Lauraitis su šeima, Mrs. Virginia Manago, Pranas ir

IVAIRIOS VILNIJOS PROBLEMOS (Atkelta iš 3 psl.)

(dabar vadinamas Rytų Lietuva), prieš pateikiama iš B. Kvickio knygos "Mūsų Lietuva" apie Vilniaus legendas ir padavimus ištrauką, straipsnelį: "Kas įdomaus buvusiam Vilniaus krašte? Tur būt, geriau apie tai, kaip iš B. Kvickio "Mūsų Lietuvos", nesužinosime. Todėl čia ir pateikiame ištrauką apie Vilniaus legendas, o taip pat kelias nuotrupas apie kitas krašto vietas. Gal jos paskatins susidomėti šia knyga ir pačių Vilniją? (Mano pabrūkta J. M.).

Kokia šlykšti ironija! Argi galima abejoti okupuotos Lietuvos gyventojų susidomėjimu bet kokia čia išleista knyga lietuviškai? Rašo ir spausdina tartum nežinodami, jog iš užsienio tik komunistinio turinio knygos ir kita spauda įsileidžiamos. Vilnius ir Laisvės laikraščius kioskai ir knygynai gauna ir tai ne kiekvieną numerį, tai ką kabėti apie "Mūsų Lietuvą" knygą!

Žurnalo "Nemuno kraštas" turinys rodo, kad jis skirtas specialiai užsienyje esančių lietuvių sielojimasi tautos ateitimi migdyti, žinoma, ir silpninti kovą dėl Lietuvos nepriklausomybės atgavimo. J. Mažiukas

DON'T set his world on fire



GELININKAS (PUTRAMENTAS)

Linksmumo arba liūdesio valandoje gražiausios gėles ir vaivai, antkapių papuošimui ir sezoninės kapams gėles. ROY R. PETRO (PUTRAMENTAS) 5525 So. Harlem Ave. — 586-1220

GUŽAUSKŲ

BEVERLY HILLS GELINČIA GĖLES VISOMS PROGOMS 2443 WEST 63rd STREET Telefonai: PR 8-0833 ir PR 8-0834

PETKUS

TĖVAS IR SŪNAS MARQUETTE FUNERAL HOME 2533 W. 71st STREET Telef.: GRovehill 6-2345-6 1410 So. 50th AVE., CICERO Telef.: TOwnhall 3-2108-9 TRYS MODERNISKOS KOPLYČIOS AIKŠTĖ AUTOMOBILIAMS PASTATYTI

Laidotuvių Direktorai **MAŽEIKAI & EVANS** 6846 SO. WESTERN AVE. TRYS MODERNISKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS MAŠINOMIS VISTA RRepublic 7-8600 RRepublic 7-8601

John F. Eudeikis Laidotuvių Direktorius

SENIAUSIA IR DIDIAUSIA LAIDOJIMO ĮSTAIGA 4605-07 So. HERMITAGE AVENUE Tel.: YArds 7-1741 — 1742 4330-34 So. CALIFORNIA AVENUE Telefonas: LAFayette 3-0440 MODERNISKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS

NARIAI: Chicago, Lietuvių, Laidotuvių, Direktorių, Asociacijos. AMBULANCE PATARNAVIMAS DIENA IR NAKTĮ. TURIME KOPLYČIAS VISOSE MIESTO DALYSE.

L. BUKAUSKAS IR SŪNAS

10821 S. MICHIGAN AVE. Phone: COmmodore 4-2228 BUTKUS - VASAITIS 1446 S. 50th Ave., Cicero, Ill. Phone: OLYmpic 2-1003

ANTANAS M. PHILLIPS

3307 S. LITUANICA AVENUE. Phone: YArds 7-3401

STEPONAS C. LACKAWICZ

2424 WEST 69th STREET RRepublic 7-1213 2314 WEST 23rd PLACE VirgInia 7-6672

GEORGE F. RUDMIN

3319 S. LITUANICA AVE. Tel.: YArds 7-1138-1139

PETRAS BIELIŪNAS

4348 So. CALIFORNIA AVE. Phone: LAFayette 3-3572

P. J. RIDIKAS

3354 S. HALSTED STREET Phone: YArds 7-1911

LAWN FUNERAL HOME Sigmund J. Sutkus

7909 STATE RD. OAK LAWN, ILL. Phone: 636-2320

IS CHICAGOS IR APYLINKIU

Vaikai atiduoda savo "ginklus"

Dviejų Cicero pradinę mokyklą mokiniai pasiryžo pašalinti iš apyvartos žaisminius "ginklus", kuriais jų tėvai juos aprūpino. Vienos mokyklos 62 vaikai, kitos 28 nutarė savo "ginklus" sunaikinti ir...



Nuo komunistų pabėgusi ir New York'e apsigyvenusi rusaitė daug dirba, bet plačiai gyvena. Dienos metu ji jaunuoliui moko gimnastikos, o vakarais ji groja gitara ir soka. Susirietusi geltoaplaukė vadinasi Alja Uno.

Senato speciali komisija ims tirti Čikagos gaujas

Žinomis iš Washingtono, senatorius John McClellan vadovaujamoji speciali investigacijų komisija šią savaitę imsis tirti Čikagos paaujų gaujas, pirmoje eilėje Blackstone Rangers ir Disciples. Komisija ypač susidomėjusi šių dviejų gaujų role, suvaidinta per didžiulias riaušes su namų deginimais ir plėšimais balandžio 4-5 dienomis, po Martin Luther Kingo nušovimo. Taip pat komisija interesuota pargarsėjusia T. W. O. (The Woodlawn organizacija), kuri gaudama iš federalinės valdžios \$970,000 tas gaujas finansavo. Tardymai Chicagoje įvyks šį ketvirtadienį ir penktadienį.

Kulka ištraukė replėmis

Billings ligoninėje daktarai replėmis ištraukė iš kaktos 22 kalibro kulka šešiolikmetei mergaitei Lindai Robertson, gyv. 6650 Ingleside Ave., Sovikas 14 m. vaikėzas, Dwayne Foster, aiškinošiai policijai revoliucijai.

DARO VALGYMA

Dirbtiniai Dantimis

Bandymai klinikoje įrodė, kad dabar jūs galite padidinti bent 35% savo dirbtinių dantų pajėgumą valgyti ir kramtyti — jei pabarstysite truputį FASTEETH ant savo dirbtinių dantų plokštelių. FASTEETH viršutinių ir apatinių plokštelių laiko stipriau ir daro jas daug patogesnes. Gerai tinkančios plokštelių yra svarbios sveikatai. Lankykit reguliariai savo dantų gydytoją. FASTEETH yra parduodami bet kurioje vaistinėje.

APDRAUDŲ AGENTŪRA: namų, automobilų gyvybės, sveikatos ir bižnų. Patogios išimokėlimo sąlygos. J. BACEVICIUS 6455 So. Kedzie Ave. PR 8-2233

Apdraustas perkraustymas Pigus ir sąžiningas patarnavimas. Naujais kraustymo įrankiais. Ilgų metų patyrimas. JUOZAS NAUJOKAITIS 2022 W. 69 ST. CHICAGO, ILL. 60636. Tel. WA 5-9209

HIGH RATES 4.75% Per annum on regular Savings 5.25% Per annum on investment bonus Savings Insured to \$15,000.00 BRIGHTON SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION 4071 Archer Ave., Chicago, Illinois 60632

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ Licenzijuota lietuvių įmonė, registruota U. S. Department of Justice COSMOS PARCELS EXPRESS CORP. MARQUETTE GIFT PARCELS SERVICE 2608 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629. — Tel. WA 5-2787 2501 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629. — Tel. WA 5-2737 3333 So. Halsted St., Chicago, Ill. 60608. — Tel. 254-3320 DIDEGLIS PASIRINKIMAS medžiagų ir visų kitų Lietuvoje pagaidujamų prekių labai prienamomis, žemesnėmis negu kitur kainomis. KREIPKITES į mūsų vienintelę Čikagoje lietuvių įstaigą, turinčią teisę SAVO VARDU siųsti siuntinius tiesiai iš Čikagos į Lietuvą. Vedėjas: E. ir V. ŽUKAUSKAI

HELP WANTED — FEMALE Reikia Darbininkių Excellent Opportunity! Immediate Opening — STENO Typing & Shorthand Required

Permanent Position Apply In Person GENERAL FELT PRODUCTS 2301 S. Paulina

WOMEN WANTED FOR GENERAL FACTORY HELP AND MACHINE OPERATORS Preferrable age from 25 to 50 First shift 7 A. M. 3:30 P. M. 2nd shift 3:45 P. M. 12:15. Good salary and benefits. Apply in Person E. C. ART PUBLISHERS 7201 So. Cicero (Behind Hgwy. Trailer Co.)

PLEASANT RELIABLE WOMAN for cooking & housekeeping. To live in. Very pleasant attractive home for someone who would like permanent position in my family. Refs. required. 256-4646

ny pašaukta policija atskubėjo, tai "vandalai" jau baigė išbėgti. Pagautas vienas 12 metų "vandalas", bebėgantis radijo aparatą pasigrobes. Išmūsta apie 200 langų ir išplėsta daugumas kambarių.

Kūdikis gimė su kulka Kings apskrities ligoninėje, Brooklyne, gimė moteriškos lyties kūdikis su kulka viduriuose, bet po kelių dienų kulka išėjo laukan natūraliu keliu be operacijos. Kūdikis eina sveikyn. Policijos žiniomis, kūdikio motina Mrs. Carlos Ortiz buvo švitu sužeista savo namuose birželio 10 dieną ir kulka, pataikiusi į gimdą, kol kūdikį pasiekė, sulietėjo. Daktarai spėja, kad kulka pateko kūdikiui ir buvo nuryta.

PLASTIC PRESS OPERATOR Will Train. Good Company Benefits. SPANJER BROS. INC. 1160 N. HOWE STREET GENERAL FACTORY Excellent opportunity for men over 21 years old to learn setup and operation of extrusion machinery. Wages based on past experience. 1st shift is 7 a. m. to 3:30 p. m. 2 shift, 3 p. m. to 11 p. m. RICHCO PLASTIC CO. 5825 N. TREPP 539-4063 J. FEGEN

TRUMPAI — Čikagos Lietuvių Opera birželio 14 d. turėjo gausų ir gyvą narių susirinkimą, kuriame buvo išrinkta nauja valdyba. Jon pateko: Vilius Juška, Gediminas Kazėnas, Sofija Džiugienė, Albinas Smolinskas, Kazys Skaisgirys, Vaclovas Petrauskas ir Alfonsas Kulytis.

—Stefanija Rūkienė, atvykusi Čikagon skaityti paskaitos birželio išvežimų minėjime, buvo apsisotusi pas giminaitį inž. Kostą Stankų, Oak Lawn. Ji sekmadienį aplankė Balfo pikniką, kur susitiko daug seniai matytų pažįstamų. Vakar ji išvyko atgal į Hartfordą, Conn. S. Rūkienė Čikagon pakvietė Čikagos Lietuvių Taryba.

—Rasytojas Anatolijus Kairys savo paskaitoje "Ar mūsų kūryba tremtyje yra lietuviška", drąsiai palies visą eilę aktualių lietuvių kultūrinio gyvenimo klausimų. Dėl jo iškeltų minčių diskusijose kalbės prof. Aldono Augustinavičienė, dailininkas Aigirdas Kurauskas ir kiti. Ši paskaita ir simpoziumas įvyks "Varpo" suvažiavimo metu Pottowatamie vasarvietėje, prie Benton Harbor, Mich., birželio 23 d. sekmadienį, 9:30 val. ryto. Paskaitos pasiklausyti kviečiame ir nesuvažiavimo dalyviai.

—Svarbus pranešimas dėl šokių šventės baliaus. Baliaus įvyksta liepos 6 d. 8 val. vak. Arlington Park Race Track vėsinamos salėse. Kaina \$6.50. Specialūs vėsinami autobusai išeis nuo Jaunimo Centro ir Marquette Pk. bažnyčios 7 val. vak. Kaina ten ir atgal \$1.75. Bilietai baliai ir autobusui gaunami "Marginiuose", 2511 W. 69th St. arba paštu siunčiant pinigų O. Gradinskienei, 2512 W. 47th St., Chicago, Ill. 60632. [Išidėmėkite: bilietai parduodami tik iki birželio 29 d. Prie įėjimo ir autobusų — bilietų nebus. (Pr.)

—Tauragės Klubo pusmetinis narių susirinkimas įvyks Spaičio darže, Willow Springs, Ill., birželio 23 d. 1 val. p. p. Po susirinkimo bus užkandžiai. (Pr.)

HELP WANTED — MALE Darbininkų Reikia PRINTING TRAINEES We are looking for career minded high school and trade school graduates. If you are a high school or trade school graduate and you are interested in a printing career, we are offering an on the job training program for our Web Press Dept. We offer excellent employee benefits — paid vacation — paid holidays — Blue Cross-Blue Shield — profit sharing and a secure career with a well established firm. FOR INTERVIEW APPOINTMENT CONTACT OR WRITE GIVING PAST EXPERIENCE, EDUC. TO: MR. BAYLE Y Weekdays Monday thru Friday from 8 A.M. to 4 P.M. THE MURRAY PRINTING CO. FORGE VILLAGE, MASS. 617-691-6321 An Equal Opportunity Employer

MECHANIC Tractor and small engine equipment. Year round position. Apply Grounds department. PARK RIDGE CLUB Please phone 823-8682 846 No. Fairview Park Ridge, Ill.

DESIGNERS - DRAFTSMEN Architectural - Electrical MECHANICAL TECH ILLUSTRATORS Top rate — insurance. Paid holidays. MASTECH INC. 7026 W. North Ave. 622-9444

SALES COUNTER MAN NO EXPERIENCE REQUIRED. Excellent starting salary. Opportunity to learn Vending industry. Ask for ED. RUBER. MU 5-3000

MAINTENANCE MAN. Ability to work independently, trouble shoot. Repair and maintain electro mechanical hydraulic production equipment, etc. Top salary, many company benefits. Call Mr. Cunningham or Mr. Zienko for appt. CENTRAL DIE CASTING & MFG. COMPANY. 2935 W. 47th St. 523 6515

Stationary Engineer — Licensed Chemical plant operation. Rotating shift. \$3.60 hr. + shift differential. Paid hospital, vacation, and retirement. DIAMOND SHAMROCK CORP. 4201 W. 69th St. 767-2682 An Equal Opportunity Employer

Experienced Coiler Set-Up Man Permanent. Company benefits. Please ask for Mr. Bernard. ATLAS Spring & Mfg. Co. 1801 N. SPAULDING DI 2-4334

LAWRY'S FOODS INC. Has openings in new Desplaines facility for PACKAGING MECHANICS Glass line and bartelt experience preferred. Company provides: BLUE CROSS-BLUE SHIELD, MAJOR MEDICAL, 8 PAID HOLIDAYS, PROFIT SHARING, TOP WAGES. Contact Mrs. BOYER at 299-1141 for appointment.

ASSISTANT NIGHT AUDITOR DINING ROOM CAPTAINS AND WAITERS BANQUET WAITERS EXPERIENCED COOKS AND PANTRY COKS HOUSEMEN Hotel opening approximately July 15 Write P. RENZ P. O. Box 131 HINSDALE, ILL. 60521 or phone 325-5690 or 325-2900

HELP WANTED — MALE-FEMALE Reikia Darbininkių ir Darbininkių LENGVAS DŽENTORIAUS DARBAS Už tai duosime naujai išremontuotą butą. Pagaudaujamas vyresnio amžiaus vyras arba pensininkų pora. GU 4-0116

FURNITURE AND FIXTURES Rekomandai ir įrengimai PARDUODAMI IS MODELINIŲ NAMŲ BALDAI 30% iki 50% nuolaida. Galima pirkti dalimis ir išimokėtinai. Aptarnauja lietuviai. SOUTHWEST FURNITURE CO. 6200 So. WESTERN AVE. TEL. GR 6-4421

WAREHOUSE MEN Office furniture, HI-LO experience helpful. Salary open. Desplaines. Call 774-8333 J. SAMMUT

CARPENTERS CARPENTER CREWS CARPENTER HELPERS REMODELING 925-8270 DIE SETTER Experienced in setting up steel rule dies. Manufacturer of rubber gaskets. Day shift only. Benefits include profit sharing. Mature man needed. Contact MR. FILLIPONE 427-8290

TOOL AND DIE MAKERS DIE REPAIR MEN OVERTIME PERMANENT Excellent benefits including paid hospitalization and life insurance. Call M. NEWBERG all week. 3700 No. TALMAN. 477-4300

TUMBLER OPERATORS Top salary for experienced steady men. Apply all week to Mr. ROHAN FRENCH HAND LAUNDRY 1701 No. Milwaukee 772-2700

AMERICAN TRAVEL SERVICE Walter Rask, prezidentas 9727 So. Western Ave., Chicago, Ill. 60643. Tel. 238-9787 Šių metų rugpjūčio 15 ruošime didelę ekskursiją į Pietų Ameriką. Kas norėtų pasinaudoti, būtinai turi tuojau užsiregistruoti mūsų įstaigoje. Tvarkome visus kelionės reikalus keliaujančių į Lietuvą ir iš Lietuvos atostogoms iškviestų žmonių.

LEO'S SINCLAIR SERVICE Leonas Franckus, Sav. Stabdžiai, sankabos, transmisijos (Standartinės ir Automatinės) ir motorų remontas. — Towing. 5759 So. WESTERN AVE. Tel.: PR 8-9533

TERRA Brangenybės, Laikrodžiai, Dovanos visoms progoms 3237 WEST 63rd ST., CHICAGO Telef. 434-4660

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ IR KITUS KRAŠTUS P. NEDZINSKAS, 4065 Archer, Chicago, Ill. 60632. Tel. YA 7-5980

REAL ESTATE FOR SALE Namai, Zemė — Pardavimui REAL ESTATE FOR SALE Namai, Zemė — Pardavimui PASKOLOS, PERKANT NAMUS, DAROMOS LIGIEMS TERMINAMS IR ZEMAIS NUOSIMCIAIS MENESINIAIS ISSIMOKEJIMAIS DEL VISU INFORMACIJU, KREIPKITES I MUTUAL FEDERAL SAVINGS JOHN J. KAZANAUSKAS, prezidentas 2212 W. Cermak Road Chicago, Ill. Virginia 7-7747

PLATUS PASIRINKIMAS NAMŲ PIRKIMUI BUTŲ NUOMAVIMUI — NOTARIATAS — VERTIMAL DRAUDIMO AGENTORA PATARNAUJA VISAIS DRAUDIMO REIKALAIS J. BACEVICIUS — BELL REALTY INCOME TAX SERVICE 6455 So. Kedzie Ave. — PProspect 8-2233

NAMŲ IR BIZNIŲ PIRKIMAS - PARDAVIMAS • NOTARIATAS • PATVIRTINTI VERTIMAI • IMIGRACIJOS POPIERIAI • PAJAMŲ MOKESCIAI — INCOME TAX. LEONAS REAL ESTATE 2735 WEST 71st STREET TEL. 925-6015

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REAL ESTATE

REAL ESTATE FOR SALE Namai, Zemė — Pardavimui REAL ESTATE FOR SALE Namai, Zemė — Pardavimui PASKOLOS, PERKANT NAMUS, DAROMOS LIGIEMS TERMINAMS IR ZEMAIS NUOSIMCIAIS MENESINIAIS ISSIMOKEJIMAIS DEL VISU INFORMACIJU, KREIPKITES I MUTUAL FEDERAL SAVINGS JOHN J. KAZANAUSKAS, prezidentas 2212 W. Cermak Road Chicago, Ill. Virginia 7-7747

PLATUS PASIRINKIMAS NAMŲ PIRKIMUI BUTŲ NUOMAVIMUI — NOTARIATAS — VERTIMAL DRAUDIMO AGENTORA PATARNAUJA VISAIS DRAUDIMO REIKALAIS J. BACEVICIUS — BELL REALTY INCOME TAX SERVICE 6455 So. Kedzie Ave. — PProspect 8-2233

NAMŲ IR BIZNIŲ PIRKIMAS - PARDAVIMAS • NOTARIATAS • PATVIRTINTI VERTIMAI • IMIGRACIJOS POPIERIAI • PAJAMŲ MOKESCIAI — INCOME TAX. LEONAS REAL ESTATE 2735 WEST 71st STREET TEL. 925-6015

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390

REIKIA PAMATYTI 5 ir 6 kambariu moderniai įrengtą mūrinių Brighton Parke. Aukštas stogas, švarus rūšys, garažas. BEVEIK NAUJAS 3 miegamųjų bungalow gerame Brighton Parko rajone. Įrengtas rūšys, garažas. 8 PO 4 KAMB. mūrinis Cicero. Teiraukitės apie šį ir kitus investavimus. ŠIMAITIS REALTY 2737 W. 43rd STREET Tel. CL 4-2390